Vol., XXXVI. No. 5430.

號四月二十年十八百八千一英

HONGKONG, SATURDAY, DECEMBER 4, 18-0.

日三初月一十年辰庚

PRICE; \$24 PER ANNUM.

AGENTS FOR THE UHINA MAIL.

LONDON: -F. ALGAR, 11 & 12, Clement's Lane, Lombard Street, E. C. GROBGE STREET & Co., 80, Cornhill. GORDON & GOTCH, Ludgate Circus; E.C. BATES, HENDY & Co., 4, Old Jewry, E.C. SAMUEL DEACON & Co., 150 & 154, Leadenhall Street.

PARIS AND EUROPE :- LEON DE ROSNY, 19, Rue-Monsieur, Paris, NEW YORK: - ANDREW WIND, 138, Nas-

sau Street. AUSTRALIA, TASMANIA, AND NEW ZEALAND :- GORDON & GOTOH, Melbourns and Sydney. SAN FRANCISCO and American Ports

generally :- BEAN & BLACK, San Fran-SINGAPORE AND STRAITS :- SATLE & Co., Equare, Singapore, C. HEINEZEN

& Co., Manila. CHINA: - Macao, Messre A. A. DE MELLO & Co. Swatow, CAMPBELL & Co. Amoy, WILSON, NICHOLLS & Co. Fooghow, HEDGE & Co. Shanghai, LANE. CRAWFORD & Co., and KELLY & WALSH. Yokohama, LANE, CRAW-FORD & Co.

# Banks.

CHARTERED BANK OF INDIA, AUS-TRALIA, AND CHINA.

CAPITAL, ....£800.000. RESERVE FUND,.....£190,000. Bankers. THE BANK OF ENGLAND. THE CITY BANK.

THE NATIONAL BANK OF SCOTLAND.

/ THE BANK'S BRANCH in Hongrone grants Drafts on London and the Chief Commercial places in Europe and the East; buys and receives for collection Bills of Exchange, and conducts all kinds of Banking and Exchange Business.

RATES OF INTEREST ALLOWED ON DE-On CURRENT ACCOUNTS, 2 per cent. per THIS

annum on the daily balance. OF FIXED DEPOSITS. For 3 months, 3 per cent, per annum. 4 per cent. 5 per cent,

WILLIAM FORREST, Manager. Hongkong, May 10, 1880.

HONJKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION.

PATRICE CAPITAL, ..... 5,000,000 Dollars, RESERVE FUND,......1,600,000 Dollars.

COURT OF DIRECTORS. Chairman-The Hon, W. KESWICE, Deputy Chairman- 1. Molver, Esq. ADOLF ANDRE, Esq. | H.DEC. FORBES, Esq. E R. BELILIOS, Req. H. Hoppius, Esq. H. L. DALETMPLE, F. D. SASSOON, Ecq. W. S. Young, Eaq.

CHIEF MANAGER. Houghong ...... TROMAS JACKSON, Esq.

MANAGER. Shanghai, ...... EWEN CAMERON, Esq. LUNDON BANKERS,-London and County

HONG KONG. INTERSET ALLOWED. N Current Deposit Account at the rate

of 2 per cent. per annum on the daily balaucs. Kor Fixed Deposits :-For 3 months, 3 per cent, per annum. d per cent.

5 per dent. LOCAL BILLS DISCOUNTED. Credits granted on approved Securities,

and every description of Banking and Exchange business transacted. Drafts, granted on London, and the chief Commercial places in Europe, India, Australia, America, China and Japan.

T. JACKSON. Chief Manager. O fices of the Corporation, No. 1, Queen's Road East.

Hongkong, August 16, 1880. COMPTOIR D'ESCOMPTE DE PARIS.

(Incorporated 7th & 18th March, 1848.) TO HOOGNISED by the INTERNATIONAL CONVENTION OF SOTH APRIL, 1862.

CAPITAL BULLY PAID-UP ......£3,200,000. REBERVE FUND ..... £800,000;

HEAD OFFICE-14, RUE BEHOERE. PARIS.

AGENCIES and BRANCHES at: BOURBON, SAN FRANCISCO. MARSEILLES, HOMBAY, Hongsong, CALCUTTA, LYONH. HANKOW, NANTES WORDOOT , LAHDAAHS

MELBOURNE. LONDON BANKERS: THE BANK OF ENGLAND.

THE UNION BANK OF LONDON. The Hongkong Agency receives Fixed Deposits on Terms to be excertained on application, grants Drafts and Credits on all parts of the World, and transacts every description of Banking Exchange Business. E. C. VOUILLEMONT,

Manager, Shanghai. Hongkong, May 20, 1879.

GRANITE GODOWNS Apply to MEYER & Co. Hongkong, July 25, 1879.

# Banks.

ORIENTAL BANK CORPORATION.

(Incorporated by Royal Charter.). PAID-UP CAPITAL ......£1,500,(00

At 3 months notice 3% per Annum.

DATES OF INTEREST ALLOWED ON DE-

Current Accounts kept on Terms which may be learnt on application. GEO. O. SCOTT. Acting Manager. Oriental Bank Corporation,

Hongkong, September 4, 1879.

Notices of Firms.

NOTICE. TAR. JOHANN NICOLAUS GOOS-MANN is anthorized to Sign BILLS OF LADING in our Name.

MELCHERS & Co. Hongkong, November 29, 1880.

NOTICE.

THE Undersigned have been appointed SOLE AGENTS of the ELLIOTTS METAL COMPANY, Birmingham, for Hongkong and China.

MELCHERS & Co., Hongkong, Sept. 13, 1880.

# Entertainment.

THEATRE ROYAL. CITY HALL, HONGKONG.

CIGNOR CAGLI'S New and Much Augmented ITALIAN OPERA COMPANY.

EVENING, 4th December, 1880.

SIXTH SUBSCRIPTION NIGHT. "LA FAVORITA,"

by DONNIZETTI. MONDAY,

6th December, 1880.

SEVENTA SUBSCRIPTION NIGHT.

by FLOTOW. PRICES OF ADMISSION :

Family Tickets, to admit Three, Dress Circle. . . . Stalls, . . Back Seats.

Seats may be secured and Tickets ob-

thined at Mosers KELLY & WALSH'S. Hongkong, December 4, 1880.

# For Sale.

FOR SALE.

THE BUNGALOW of the undersigned L. at Pokrootum, containing 3 large BED ROOMS, DINING ROOM 30 X 30 feet. PANTRY and BATH ROOMS. Stables, Coachhouse, Cookrooms and usual servants quarters; the whole substantially built. The GROUNDS comprise 162 scres.

For Particulars, apply to RICHARD DEACON. Hangkaug, December 1, 1880.

FOR SALE.

EXSHAW'S BRANDY, First Quality. Second Quality. GILMAN & Co.

Hongkong, October 22, 1880. FORSALE

FULRS MUMM & Co.'s CHAMPAGNE. Quarts.....\$16 per 1 des. Case. l'iuts ...... \$17 per 2 doz. GIBB, LIVINGSTON & Co.

Hongkong, February 2, 1880. FOR SALE TULLER FRERES'S CELEBRATED

OLD BRANDY. in Cases of 1 dozen Qts.

HESSE & Co.,

Sole Agenta. Hongkong, Sept. 1, 1880.

NOW READY. PRICE, \$1.00.

COMPARATIVE CHINESE FAMILY LAW BY E. H. PARKER Can be obtained from Kattr & Water at Shanghal and Hongkong, at Lays, CRAWFORD & Co., Hongkong, and at the las the Brus Houses); Possession on the China Mail Office. Hougkong, December 6, 1879. 1 70:17

TO LET. ON MARINE LOT No. 65, FIRST-CLASS

Hongkong, September 2, 1880.

For Sale.

CHRISTMAS 1880.

# LANE, CRAWFORD & Co.

TABLE DELICACIES AND FANCY ARTICLES. SUITABLE FOR PRESENTS.

OUR STOCK for the PRESENT SEASON is now Complete and Ready for Inspection, comprising :-

PLUM PUDDINGS, MINCEMEAT, CHRISTMAS CAKES, BISCUITS, FRUITS in SYRUP, NOYEAU and BRANDY, IMPERIAL PLUMS FRESH MUSCATELS, SMYRNA FIGS, CRYSTALLIZED FRUITS, JORDAN ALMONDS, CURRANTS, &c., &c.

PATE DE FOIE GRAS, OX TONGUES in JELLY, SPICED, SMOKED and COLLARED, GALANTINE of GAME, RUSSIAN CAVIARE, HAM and CHICKEN PATE, &c., &c.

PRIME STILTON CHEESE and YORK HAMS.

DRAGEES. FANCY CHOCOLATES AND SWEETS.

All the Latest COSAQUES, viz.: - City of London; Sisters', Cousins' and Aunts'; The Emperor; The Surprise; Magic Sun Flower; The Caricature; Our Favorite Poets; 19th Century; Children's Calico Ball; Baskets with Holly Magie, &c.; Magie Flowers, &c., &c.

> TOYS in Endloss Variety. PARLOUR CURLING POND-THE NEW GAME.

PHOTO FRAMES, ALBUMS, COROMANDEL INKSTANDS, DRESS'NG CASES, WORK BASKETS, GLOVE and HANDKERCHIEF BOXES, NEW PLUSH BAGS, SCENT CASES, CARD CASES, BLOTTERS, BRONZED CARD STAND, LIQUEUR STANDS, TOILET MIRRORS, CIGAR CASES, &c., &c.

CHRISTMAS and BIRTHDAY CARDS, GIFT BOOKS,

LANE, CRAWFORD & Co. Hongkong, December 1, 1880.

# KELLY

HAVE just Received A Quantity of Very ELEGANT PHOTOGRAPH FRAMES, Illuminated PHOTOGRAPH ALBUMS, and Cases.

Olive Wood WRITING CASES and Other GOODS. Patent Everflowing PENS. A New Assortment of CHRISTMAS BLOCKS CARDS.

New Fine Art GOODS. A Large Selection of CHRISTMAS JUVENILE BOOKS, beautifully~illus-

Ladies' COMPANIONS, fitted. A Large Variety of CHRISTMAS New Illustrated Edition "Camoons Luisad."

Anderson's " Eczema." Cauty's "Diseases of the Skin." Cape's " toicism." "Field Cover and Trap Shooting." Hongkong, December 1, 1880.

WALSH "The Crack Shot," Barber. "The Logs of Great Britain." Malleson's " Life of Christ." Wurtz's "Atomic Theory." " Pictures from German Fatherland."

LETT'S DIARIES and DATE Washington Irving's "Little Britain." illostrated. Wrank's "Japanese Pottery." BEZIQUE SETS and SURAP BOOKS.

"Notes on Game and Game Shooting."

C GAR and CIGARETTE CASES, Morocco GLOVE & HANDKERCHIEF MEERCHAUM PIPES, &c. Pery's " Navies of the World." Hamerton's "Etching and Etchers." " Hand book of Architectural Styles." "The Englishman's House." Cavendish's "Card Essays and Deci-

> Dickens's "Speeches."
> "Carols of Cockayne." Bergen's "Marine Engineer." Roper's "Engineer's Handy-book."

any, Tender.

THE.

TO LET.

THE DWELLING HOUSE-No. 31, WELLINGTON STREET. ROOMs in CLUB CHAMBERS, suitable for on the 28th October in about 9 to 10 Offices or Chambers.

Apply to DOUGLAS LAPRAIK & Oo. Hongkong, December 4, 1880.

TO LET. FURNISHED HOUSE on MOUNT

Apply to H. A. WOOLNOUGH. Hongkong Dispensary.

Hongkong, December 1, 1880. de8 HONGKONG WHARF & GODOWNS.

COODS RECEIVED on STORAGE at GODOWNS, under European supervision; and VESSELS Discharged alongside the Wharf, on favorable Terms, with quick

despatch. Also entire Gonowns to be let. MEYER & Co. Hongkong, December 1, 1880.

TO LET.

ATO. 8, HOLLYWOOD ROAD, containing KIGHT ROOMS and OUX-HOUSES, No. 3. SEYMOUR TERRACE. Apply to

DAVID SASSOON, SONS & Co. Hougkong, December 3, 1880. COAL GODOWNS-TO LET.

DURROWS' GODOWNS, Nos. 43, 56 D and 564, PRAYA EAST; with Private WHARP.

The GODOWNS, Non 111, 1114 and 113, WANCHI ROLD. Apply to SIEMSSEN & Co.

Bongkong, September 13, 1880.

TO LET. PURST FLOOR and GROUND FLOOR of House No. 4, Praya East (known

lat of Cotober. The HOUSE opposite the WANCHE PIER Marine Lot No. 29, centaining 8 Rooms, etc., etc., with Gas and Water laid on ;

Immediate possession. Apply to MEYER & Co. Intimations.

ADAMSON, BELL & Co.,

. Agents.

Hongkong, November 19, 1880.

Apply at this OFFICE.

Hankong, October 4, 1880.

THE ISSUES OF 1878 WANTED.

Good News for all !

PROF. HERMAN'S

WORLD RENOWNED

VERMIN DESTROYER!

Which is known to be

Far Superior to Anything yet discovered

for killing

Bugs, Cook-roaches, Black Beetles, Fleas

on Dogs, Blight and Insects on Plants,

Goats, also on Cattle, &c., &c.

Rats, Mice, Insects on Poultry, Ants.

This preparation has been applied with

great suc less against the Innecta that attack

the Coffee Plants, and would doubtless be

SOLD IN PACKETS.

At One Shilling per packet; or aix Packets

for Five Shillings.

bad smell, and will keep in any climate.

It may be apread anywhere without risk, as

it is quite harmless to Cats or Dogs, as

DIRECTION FOR USE ON EACH

PAOKET.

MARUPACTORY :-

GRAVEL L. NE. Houndeditch.

CITY OF LONDON, ENGLAND.

feesor Herman a Bilver Prize Medal at the

Inter-Colouisl Exhibition of Vintoria.

Australia, of 1866, besides numerous Tes-

Hongkong Agents:-F. BLACKHEAD & Co.

1jne80 1w3 no.3 1jne81

WASHING BOOKS.

W. CHUICKBEANE, Victoria Dispensarii.

CHINA MAIL Office,

The above discovery has gained for Pro-

they will not eat it.

The Powder is warranted free from all

equally effications with the Tea Plants."

FIRST RACE, -1 P.M. -For Gigs pulled by European Non- ommissioned Officers TENDERS WANTED. and Men of any Regiment or do pe in Garrison, or by European Members of THOR RAISING the S. S. BRAEMAR the Police Fo ce. Distance, Oue Mile. Entrance, \$1. First Priz', \$15; Second, \$5. Winner of Second Race CASTLE, Sunk in I BNANG HArbons on first day, and Outrigged Boats fathoms of water, and by latest accounts still in an upright position, excluded. Tandans must state the Percentage on

RC ND KACES,-1.30 P.M.-International the value of the Vessel only, when saised itace. "Chailunge tlup,"-with prefor which the Work can be undertaken, and sen ation prizes given by the Morthe declared Percentage must include all chants and Steam Navigation Companies of Hongkong. For Four-Oared TENDERS must be lodged in PENANG, on Canton Cutters Distance, Que Mile. or before the 10th December, with Mesars This Cup to be won two co accurive SANDILANDS, BUTTSEY & Co., who do not years before being finally hold. Enbind themselves to accept the lowest, or

trance, \$ . U. THIRD RADS, -2 P.M -For House Boats of Gigs pulled by Uninamers Dis ta p. One Mile. Entrance, \$1 First Priza, \$15; Second, \$5 Winner of Seven h Kace on first day exoude . Time for Oars, -6 seconds per Oar. "FAR EAST," FOURTH RACK -- 2 80 PM. -- 4. American

Cup." To be rowed in Canton Fours, Distance, Oue Mile. Entrance, \$10. FIFTH RACE -3 P.M .- For Men of War Cutters. Distance, One Mile. Ec-TIME WONDER OF THE WORLD. france, \$1. First Prize, \$70; Second. \$ 0. No time allowed for Jara. SIXTU dace. -3.80 P.M .- " Ludies' Purse. For Single P.ir culling Boats, One

Mile, Entrance \$5. EVENTH RACE -4 P.M. - Cup presented by the Memb-re of the tion kong Club To be rowed in 5 or 6-0 red Roya N val Gige or Whalers, by Off are of H. M.'s Fleet in harb ur. Time for flara, -6 accouds per Oar. Distance, Moths in Furs, Tick or Scab on theep or One Mile. Entrance, \$10 Eighth BACE .- 4 30 PM .- " Members"

> Viutoria Recreation Club. For Four-Oared Cutters. Datance, One-mileand a half. Entrance, \$10. Winner of "The Chairman's Cup" excluded. SAILING RACE .- For all open Boats, Chinese excluded. Entrance, \$2. Fi.at Prize, \$20 ; Second, \$10. YAGHI RAGE .- For all Yachts. Entrance, \$5. lime for Tonnage, Cup presented by the Victoria Recreation

Cup,"-presented by Members of the

Club. B. M. BLYNNERHASSEIT, Hon Secretary Victoria Recreation Olub. Hongkong, December 1, 1850,

DENTAL NOTICE. DR. ROGERS, now on a visit to SHARG-HAI, will return to Hongkong early

in the Winter as usual Hongkong, April 1, 1880. Mr. Andrew Wind,

(In English and Chinese.) NEWS AGENT, do. TATASHERMAN'S BOOKS, for the use NASSAU STREET, NEW YORK VV of Ladies and Gentlemen, are now is authorized to receive Subscriptions, Adready at this Office.-Price, \$1 each, vertisements, &c., for the China Mail. Querland China Mail, and China Review.

Shipping.

Intimations.

TICTORIA REGATTA

TWENTY-FIFTH MEETING.

17TH AND 18TH DECEMBER, 1880.

Stewards: - Hon. W. K. swick, H. de C.

FORB 8 Esq , A MCIVER, toq., Colonel

HALL, R. A., Captain CLEV LAND, H.M.S.

Iron Puke Lieut. C lo el Chebbes, 27th

und H J. o. TRIPP, Esq.
Umpi es and States:-Rowing,-W.

HYNKS, Esq., R. LYALL - Faq. Yacuts -

E. BURNIE, Esq. Upon Sailing Boats,-

mander Annestay, R. N.

China or Japan.

Boats excluded.

trance, \$10.

Judge of Sailing Races :- Lieut.-Com-

FIRST DAY.

Friday; 17th December, 1880.

FIRST RACK-L P.M. -" Junior Soulla"

For Single Pair Sculling Boats. En-

trauc, \$5 Distance, Une Mile. P.ize,

"Brokers' Cup." Open to any one

who has never won a Sculling Race in

by European No "Commissioned Offi-

Cup." For Four-Oared Canton Cut

ters. Distance, One-mile-a-half Es

FOURTH RACE. -2.30 P.M .- For Men-of-

FIFTH KACE .- 3 P.M .- " - enior Sculla."

SIXTH RACE .- 3.30 P.M .- " German Cup."

for are, -6 accords per Oar.

Mae. Eutrance, \$5.

840; Second, \$10.

Sond, \$10

ara, 8 seconds per O .r.

War Gigs and Whalers. Distance, One

Mile, Eutrance, \$1. Frst rizi,

\$15; Sec nd, \$5 Time allowed for

Cup presented by the Parses Com-

munity. Distance, One Mile. En-

-To be rowed in Canton Fours.

Distance, One Mile. Entrance, \$10.

by Vice Admitst Uste, Ban, For pati

SAILING RAUE .- For men of-War's Busts,

SAILI G RAG . - For Sailing Ships' Boats

YAOUT R.OF -For all Yachts. Entrance,

SE JUND DAY.

Saturday, 18th Desember, 1880.

O.red, Outri ged Gige. Distance, One

may rig. Entrance, \$2. First Paze,

only. mutrauos, \$2. First Prize, \$20;

\$5. lime for foundes. Cup present-

ed by the Victoria Recreation Ciuo.

SECOND RACE .- 1.30 P.M .- For Gigs pulled

Communice: - I. Jackson, Req., - ( Dair-

Inniskillings, H' H. PPIUS, Esq.

HENNESSY. K. C. M.G.

Secretury)

Steamers. OCEAN STEAMSHIP COMPANY.

FRIDAY AND SATURDAY, FOR YOKOHAMA (DIRECT.) The Co.'s Steamship Capt, A. THOMPSON, will be despatched on c Patron: His Excellency JOHN POPE Vice Patrons : - His Fxoellency Viceabout the 2nd Lec mber. Admiral Co TR. C.B., R.N.; His Excel-For Freight or Passage, apply to lency Major General Donovan; Commodore

BUTTERFIELD & SWIRE, Agents. Hongkong, November 25, 1880.

FOR HOLHOW, PAKHOL AND HalPHONG.

math, E. I. Wo DI., Feq., W. HYVES, Req., DR CLO TH. J. A. B NNETT, 27 h The Steamship Regiment, Lieut Commander ANNESLEY Capt. McUasin, will be despatched for the above " Ping on," R. S., H. J. H TRIPP, REQ., A. P. Mc-TWEN, Pag., D. CIL I S, Pag., E. BRART, Esq., S. M. BLENNERHAS ETT, Esq. (Hob. form on MONDAY, the 6th Inst., at 6 o'Clock p.m. Judges: J. P. McEurn, Esq., R.N.,

For Freight or Passage, apply to RUSSELL & Co. Hongkong, December 3, 1880.

The British Steamer " Harter." Capt. GRANDIN, shortly due, will have quick despacen for the above Port, For Freight, apply to

FOR YOKOHAMA.

RUSSELL & Co. Hongkong, November 29, 1880.

FOR PORT DARWIN, COOKTOWN,

BRISHANE, SYDNEY AND ours and Men of any Regiment or MELBOURNE. Corps in Garrison, or by Europ an Members of the Police Force. Dis-Calling at other QUEENSLAND PORTS tauce, One Mile. Entrance, \$1. First should sufficient inducement offer.) Prize, \$15; Second, \$5. Outrigged The Eastern and Aus-THIED RACE, -2 P.M. - The "Chairman's

tralian Steamship Co.'s Steamer "Menmuir," shortly due, will have quick despatch as For Freight or Passage, apply to

GIBB, LIVINGSTON & Co.

NOTICE. COMPAGNIE DES MESSAGERIES

Hongkong, November 19, 1880.

MARITIMES. PAQUEBOT POSTE FRANCAIS. SEVENTH HAGE. - 4 P.M. - For House Boats and dige pulled by Chinamen. The Co.'s Steamship "Volga,"
Commandant Gurrand,
will be despatched for Distance, One Mile. Eutrance, \$1. First Priz', \$15; Second, \$5. Time Eronin Race. -4.30 r.m. - Cup, presented YOK HAMA snortly after the arrival of

he next French Mail from Europe. G. DE CHAMPEAUX. Agent.

Hongkong, December 2, 1880.

NOTICE, COMPAGNIE DES MESSAGERIES MARITIMES.

PAQUEBOT: POSTE FRANCAIS The Co.'s Steamship Commanda t RAPATEL, HANGHAL shortly after her arrival from

Europe. G. DE CHAMPEAUX, Agent.

Hougkong, December 2, 1880.

Sailing Vessels. FOR LONDON. The A 1 German Brig " Catharine. BULLING, Master, will load here or the above Port, and will

u.v. quek despatch.

For Freight, apply to

Hongkong, December 2, 1880. FOR SAN FRANCISCO. The A 1 American Ship

VOUEL & Co.

RUSSELL & Co.

RUSSELL & Co.

" Valparaiso." FELLOWS, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch. For Freight, apply to

Hongkong, November 29, 1880.

FOR NEW YORK, The A 1 American Schooner BROWN, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch. For Freight, apply to

FOR LONDON AND HAMBURG. The A 1 German Bark

Hongkong, November 29, 1880.

For Freight, apply to VOGEL & Co. Hongkong, November 28, 1880.

FOR NEW YORK. The A 1 American Barque MERRIMAN, Master, will load ere for the above Port, and with mave quick despatch For Freight, apply to VOGEL & Co.

Hongkong, November 15, 1880.

# Shipping.

Sailing Vessels.

FOR NEW YORK. The A.1 American Bark "John R. Stanhope," PILLSBURY, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to RUSSELL & Co. Hongkong, November 8, 1880.

FOR HAVRE AND LONDON. The 5/6 L.1.1. German Bark RALLSEN, Master, will load here for the above Ports, and will bave quick despatch.

Mails.

ARNHOLD, KARBERG & Co.

NOTICE. COMPAGNIE DES MESSAGEREES

Hongkong, October 23, 1880.

For Freight, apply to

PAQUEBOTS POSTE FRANÇAIS. STEAM FOR SAIGON, SINGAPORE, BATAVIA, POINT DE GALLE, ADEN, SUEZ, ISMAILIA, PORT

MARITIMES.

MARSEILLES: ALSO. PONDICHERRY, MADRAS, CALCUTTA AND ALL INDIAN PORTS.

BAID, NAPLES, AND

1880, at Noon, the Company's H. N. DJEMNAH, Commandant Dr. B. Baron, with MAILS, PASSENGERS, SPECIE, and JARGO, will leave this Port for the shove places. Cargo and Specie will be registered for

the principal places of Europe. Shipping Orders will be granted until Cargo will be received on board until p.m., Specie and Parcels until 3 p.m. on the 7th December, 1880, (Parcels are not to be sent on board; they must be

left at the Agency's Office.)

London as well as for Marseilles, and so-

septed in transit through Marsellies for

For further particulars, apply at the Company's Office. G. DE CHAMPRAUX,

Contents and value of Packages are re-



MITSU BISHI MAIL STEAMSHIP COMPANY.

STEAM TO YOKOHAMA VIA KOBE. THE S. S. NIIGATA MARU, Captain WALKER, due here on or about the 6th Instant, will be despatched as above on SATURDAY, the 11th December, at Cargo received on board and Parcels at

the Office up to 6 p.m. of 26th November.

No Bill of Lading signed under \$2

All, Claims must be settled on board before delivery is taken, otherwise they

BATES OF PASSAGE, Cabin. Sterrage. To Kobs ..... \$ .80 .. YOKOHAMA & NAGASAKI... SHANGHAT VIR YOKOHAMA... 120 . Кова..... 95

A REDUCTION is made on RETURN CARIN ABSAGES. CARGO and PASSENGERS for Nagasaki will be transhipped to the Shaughai Mail Steamer at Kobe, For further Particulars, apply at the Company's OFFICES, No. 50A. QUEEN'S ROAD CENTRAL AND SERVE SPANS

Occidental & Oriental Steam-Ship Company.

Hougiong, December 1, 1880.

TAKING THROUGH CARGO AND PASSENGERS FOR THE UNITED STATES AND EUROPE. IN CONNECTION WITH THE CENTRAL

UNION PACIFIC AND CONNECTING RAILROAD COMPANIES ATLANTIC STEAMERS.

THE S. S. GAELIO will be despatch. ed for San Francisco, via Yokobama, on MONDAY, 13th December, 1880, at

3 p.m., taking Cargo and Passengers for Japan, the United States, Mexico, Central and South America, and Europe. Connection is made at Yokohama, with Ciciale,"

Captain Nissen, will load here to the above Ports, and will PACKAGES will be received at the Office until 5 p.m. same day: all Parcel Packages until 5 p.m. same day: all Parcel Packages Steamers from Shanghai, should be marked to address in full | value

of same is required. A REDUCTION is made on RETURN PAR-SAUD TRURETS. Consular Involves to accompany Over land, Mexican, Central and South American Cargo, should be sent to the Company's . Offices addressed to the Collector of Ous-

toms, San Fraudison For further information as to Freight or Passage, apply to the Agency of the Company, No. 37, Queen's Road Contral. OHAS, H. HABWELL, JR.

Agent: Hougkong, November 29, 1880,

# For Sale.

MacEWEN, FRICKEL & Co. TTAVE RECEIVED FOR SALE, Ex recently arrived Mail and other Steamships ....

AMERICAN AND ENGLISH GROOERIES, FRESH SUPPLIES RECEIVED BY EVERY

A PPLES, Green and Dried. M OLASSES, Canned and Bottled. E ASTERN CREAM CHEESE. R YE MEAL, BUCKWHEAT. I NDIAN CORN MEAL, OATMEAL CRACKED WHEAT, HOMINY. A SSORTED JELLIES in Glass Jars. N UTS-BARGELONA, BRAZIL, SHELLBARK, ALMONDS, PECAR, WALNUTS

G REEN TURTLE, 11b. and 21b. Cases. R USSIAN CAVIARE. O X-TONGUES, Smoked and Pickled. O LAM CHOWDER. E AGLE BRAND CONDENSED MILK. R ICHARDSON & ROBIN'S DEVILLED

and PEANUTS.

I TALIAN PASTES, MACCARONI and VERMICELLI. E ASTERN BAMS and BACON. S MOKED SALMON.

ALIFORNIA RACKER OMPANY'S BISCUITS.

Alphabetical BISOUITS. Foda CRACKERS. Water BISCUITS. Ginger CAKES. Milk BISCUITS. Oyster BISCUITS.

HORSE RADISH in Bottles. Soused Lamb's TONGUES. Comb HONEY in Original Frames. Soused Pig's FEET. -Strained and Comb HONEY in Bottles. Family Pig PORK in Kegs. Family Mees BEEF in Kegs. No. 1 Boston MACKEREL in Kits. Salmon BELLIES in Kits. Paragon MACKEREL in Tins. English BRAWN. Compressed OX-TONGUE.

Compressed Corned BEEF. Cutting's Dessert FRUITS in 211b Cases. - Assort. Canned VEGETABLES. MINCEMEAT.

> Sausage MEAT. Assorted SOUPS. Stuffed PEPPERS. Queen's OLIVES.

Assorted PICKLES. California CANDIES. The American BROILER. Wafile IRONS.

Lemen SQUEEZERS. CROSSE & BLACKWELL'S

JOHN MOIR'S FAMOUS HOUSEHOLD STORES.

-...a n d --

Wiltshire BACON in Wrapper. Irlah Selected BACON in 21b & 41b Tins. Cumberland HAMS, Breakfast TONGUES.

Russia OX-TONGUES. Oxford SAUSAGES. HAM, TONGUE, and Chicken SAUSAGE.

Truffled SAUSAGES. Potted MATS and FISH. Phillippe and Canaud's PATE DE FOIE GRAS. Phillippe & Canaud's ASPARA-

Phillippe & Canaud's SARDINES. Gelatine LOZENGES: Assorted SWEETS. GELATINE.

Maille's French MUSTARD. Anglo Swiss CHOCOLATE and MILK. Anglo Swiss COCOA and MILK. Crosse & Blackwell's CHOCOLATE. Masson's OHOCOLATES Assorted. Schweitzer's COCOATINA. Van Houten's COCOA.

COSAQUES. Liebig's Extractum CARNIS. Smoked UOD-ROES. Dried SPRATS. Findon HADDOOK. HERRINGS A LA SARDINE.

Epp's COCOA

Yarmouth BLOATERS. Kippered HERRING. Dried HERRINGS.

SARDINES with TOMATOES. Assorted PICKLES. Assorted JAMS. Calf's Foot JELLY. Essences for Flavoring. BAUCES.

Candied PEEL, ALMONDS. CURRANTS in Bottle and Bulk. RAISINS in Bottle and Bulk.

Mincemeat ; Carraway SEEDS. Ground COFFEE, Baw COFFEE.

PRESENT TEA in 5 Catty and 10 Catty Boxes : Good BREAKFAST TEA 25 cents per lb. Hongkong, November 22, 1880.

## Mails.



STEAM FOR SINGAPORE, PENANG, POINT DE GALLE, ADEN, SUEZ; PORT SAID, MALTA, GIBRALTAR, BRINDISI, ANCONA, VENICE,

BOMBAY, MADRAS, CALCUTTA, AND AUSTRALIA.

SOUTHAMPTON, AND LONDON;

N.B .- Cargo can be taken on through Bills of Lading for BATAVIA, PERSIAN GULF PORTS, MARSEILIES, TRIESTE, HAMBURG, NEW YORK AND BOSTON.

THE PRIMIULAR AND ORIENTAL STEAM NAVIGATION COMPANY'S Steam-ship ANCONA, Capt. E. G. STEAD, with Her Mojesty's Mails, will be despatched from this for LONDON via BOMBAY and SUEZ CANAL, on WEDNESDAY, the 15th Instant, at 4 p m. Cargo will be received on board until

Parcels and Specie (Gold) at the Office until Noon on the day of departure. Silk and Valuables for Europe will be transhipped at Point de Galle; Tea and General Cargo for London will be conveyed vid. Bambay without transhipment, arriving one week later than by the ordinary direct route via Galle.

For further Particulars regarding FREIGHT and PASSAGE, apply to the PENINBULAR & ORIENTAL STEAM NAVIGA-TION COMPANY'S Office, Hongkong, The Contents and Value of Packages are required to be declared prior to shipment. Shippers a o particularly requested to note the terms and conditions of the Com;

pany's Black Bills of Lading. A. MolVEll, Superintendent. Hongkong, December 2, 1880.

# Notices to Consignees.

FROM LONDON AND SINGAPORE. THE S. S. Glenlyon having arrived from the above Ports, Consigness of Cargo are hereby informed that their Goodswith the exception of t pium-are being landed at their risk into the Godowns of the Undersigned, whence and/or from the Wharves or Boats delivery may obtained.

Optional Cargo will be forwarded unless notice to the contrary be given before Noon To-DAY, the 2nd Instant. Cargo remaining undelivered after the 9th Instant will be subject to rent.

No Fire Insurance has been effected. Bills of Lading will be countersigned by JARDINE, MATHESON & Co. Hongkong, December 2, 1880.

COMPAGNIE DES MESSAGERIES

MARITIMES. NOTICE TO CONSIGNEES.

CONSIGNEES of the following Cargo are requested to send in their Bills of Lading to the Undersigned for countersignature, and take immediate delivery. This Cargo has been landed and atorea at their risk and expense. No Fire lusurance has been effected.

Ex Djemnah. S P (in triangle), Order, 50 bags Sharp Stones, from Madras.

Order, 147 bags Sharp Stones, from Madras.

G. DE CHAMPEAUX,

# Hongkong, November 16, 1880.

Insurances.

LE CERCLE-TRANSPORTS. SOCIETÉ ANONYME D'ASSURANCES

MARITIMES, MARSEILLE.

CAPITAL SUBSCRIBED, ... 15,000,000 France CAPITAL PAID-UP, ..... 3,750,000 do. THE Undersigned having been appointed

AGENTS of the above Company, are prepared to grant Policies on MARINE RISKS to all ports of the World. ARNHOLD, KARBERG & Co.

Hongkong, Sept. 25, 1880. THE INTERNATIONAL MARINE INSURANCE COMPANY, LIMITED

OF LIVERPOOL. THE Undersigned having been appointed

Agents of the above Company, are repared to grant Policies on MARINE RISKS to all parts of the World, ARNHOLD, KARBERG & Co.

THE CHINA FIRE INSURANCE COMPANY, LIMITED.

Hongkong, Nov. 27, 1880.

HEAD OFFICE-HONGKONG. GENCIES at all the Treaty Ports of

Chica and Japan, and at Singapore, Salgon and Penang. Risks accepted, and Policies of Insurance granted at the rates of Premium current at the above mentioned Ports.

NO CHARGE FOR POLICY FEES. JAS, B. COUGHTRIE, Secretary.

Hongkong, November 1, 1871,

# Intimations,\_\_

CARD. FR. A. HABN'S DANGING CLASSES have been Re-opened on the lat Fletcher's Buildings, No. 6, QUEEN'S ROAD EAST. Hongkong, October 4, 1880.

DYNAMITE, FUSES, DETONATORS,

THOM NOBEL'S EXPLOSIVES CO., Limited, Glasdow, can be had in any Quantity on application to THE BORNEO Co., Ld., Agents. Hongkong, March 8, 1880.

# Intimations.

TIBIS HAIR WASH Eas been prepared by us for the last 20 years. Its sale is steadily increasing in India, the Straits and Japan. It possesses all the qualities of a Hair Oil or Pomad : without their stickiness. It induces a healthy action of the scalp ar d nourishes the Hair. Dandruff never appears whitst it is in use. It contains none but the best ingredients, and the greatest care is taken in the compounding. When the Hair falls off after fever or any other sickness, this Wash will surely-prove of the greatest value.



DIRECTIONS. A small portion to be poured upon the Head, and to be rubbed into the roots of the Hair. No Pomade required.

From its great nourishing power on the follicles it may in time cause Hair to return o its natural color; it, however, does not contain a particle of any dyeing ingredient. Using it constantly will most cortainly prevent the Hair falling. It is cleanly in use; the smallest quantity sufficing. It has no sediment, and therefore requires no shaking. J. LLEWELLYN & Co.,

Shanghai. "-Hongkony Agents: LANE, CRAWFORD & Co.

# Not Responsible for Debts.

Mether the Captain, the Agents, nor Owners will be Responsible for any Debt contracted by the Officers or Crew of the following Vessels, during their stay in Hongkong Harbour :-

IMPORTER, American ship, Captain B. E. Shurburt.c. - Master. HERMINE, German barque, Captain T. Meyer. - Captain.

ANNIE S. HALL, American barkentine, Captain C. H. Nelson. - Wieler & Co. GULDEN RUSSET, British barque, Capt J. M. Richardson. -Siemssen & Co. CATHABINE. German brig, Captain A Bulling .- Arnhold, Karberg & Co.

AMETHYST, American barque, Captain J Slocum. - Jardine, Matheson & Co. CADET, American brigantine, Captain . W. Brown.—Urder.

CEVIALE, German barque, Capt. Nissen. -Simmason & Co. HEUHT, German 3-m. schooner, Captain

W. Ploetz.—Siemssen & Co. ORION, German barque, Captain W. H. Ode.—Siemssen & Co. JAVA, Dutch steamer, Captain J. Ridder.-Siemssen & Co.

OCEAN, British steamer, Captain Hy. Webber. - Geo. R. Stevens & Co.

# To-day's Advertisements.

OCEAN STEAMSHIP COMPANY. FOR LONDON VIA SUEZ CANAL

The Co.'s Steamship Capt. R. T. Powen, will be despatched TO-MOR-ROW (SUNDAY), the 5th Inst., at Daylight. For Freight or Passage, apply to

BUTTERFIELD & SWIRE, Agents.

Rongkong, December 4, 1880. FOR HOLHOW AND HAIPHONG.

The Steamship " Hainan," Captain J. W. Conner, the above Ports TO-MORROW (SUNDAY), the 5th Instant, at 6 p.m. For Freight or Passage, apply to

AFONG, No. 8, Queen's Road, BRING LOONG, No. 58, Bonham Strand, Hongkong, December 4, 1880.

FOR SWATOW, AMOY, TAMSUI AND TAIWANFOO. The Steamship Capt. F. Ashron, will be

despatched for the above Ports on TUESDAY, the 7th Instant, at Daylight. For Freight or Passage, apply to DOUGLAS LAPRAIK & Co. Hongkong, December 4, 1880.

FOR SWATOW, AMOY & FOOOHOW. The Steamabip Captain ABBOTT, will be despatched for the above Ports on WEDNESDAY, the 6th Inst., at

For Freight or Passage, apply to DOUGLAS LAPRAIK & Co. Hongkong, December 4, 1880.

# To-day's Advertisements.

VICTORIA REGATTA-1880. INTENDING COMPETITORS will be

good enough to send their NAMES, WEIGHTS, &c., to the Hon. Secretary, on or before the 10th December, on which date all ENTRIES will CLOSE B. M. BLENNERHASSET.

Hon. Sec., V.R.O. Hongkong, December 4, 1880.

## SHIPPING

ARRIVALS.

Dec. 3, 11 p.m., Conquest, British steamer; 318, Thos. Hamlin, Haiphong Dec. 1, 5 a.m., Rico. - SHUN HANG. Dec. 3, Hainan, American steamer, 281,

J. W. Conner, Haiphong and Holhow Dec. 2, Rice.-Arone. Dec. 4. El Dorado, British steamer. from Canton. Dec. 4. Marie Alfred, French harque,

308, J., E. Breigeon, Halphong Nov. 12, Rice. -- CHINESE: " Dec. 4, Teucer, British steamer, 1324, Power, Amoy Dec. 3, General. - BUTTER-FIELD & SWIRE:

Dec. 4, Yungching, Chinese steamer, 761, F. Wallace, Newchwang Nov. 28, General. -C. M. S. N. Co. Dec. 4, Lulu, British 3-m. schooner, from

Dec: 4, Ningpo, Britlah steamer, 761 R. Cats, Shanghai Dec. 1, General and 32 buxon Trensure.—Stemssen & Co.

DEPARTURES Dec. 4, Spartan, for Haitan Straits. Kwangtung, for Coast Ports. 4, Margreth , for Touron.

4, Chun-tung, Chinese gunboat, for i 4, Chinkiana, for Shanghal. 4, Et Dorado, for Shanghal. 4, Glentyon, for Shanghai.

OLEARED. Mary Mildred; for Vancouver's Island. Raj nattianuhar, for Baugkok. Sumitra, for London. 'urisbrooke, for Swatow, &c. Hainan, for Hoihow, &c. Tung Ting for Hollow, &c. l'enobscot, for Cebu.

PASSKNOKRS.

ARRIVED. Per Teucer, from Amoy, Mrs Race, children and ama', Rev. Mr Hill, and Rev. Mr Ladles for London; Mr Leong Kee for Hongkong.

Per Ningpo, from Shanghai, Mesara E. Thebaud, F. Asger and friend, Senora E. de Garay and friend, and 42 Chinese. Per Conquest, from Haiphong, 15 Chinese. Per Hainan, from Haiphong, &c., 35 Chi-

Per Yungching, from Newchwang, 12

DEPARTED. Per Kwangtung, for Foochow, Rev. and Per Chinkiang, for Shanghai, Hon, P. Per Glenlyon, for Shanghai, Mr J. B. Per El Dorado, for Shanghai, 12 Chinese.

Per Margrethe, for Touron, 30 Chinese. TO DEPART. Per Rajanattianuhar, for Bangkok, 8 Europeans, and 98 Chinese. Per Carisbrooke, for Swatow, &c., 1 Euro-

# pean, and 170 Chinese,

SHIPPING REPORTS. The British steamer Conquest reports : Left Haiphong at 5 a m, on 1st inst.; arrived in Hongkong at 11 pm. on the 3rd; fresh monsoon and high sea throughout. In Haiphong ; strs. C. T. Hook, Esmeralda, Paladin and Hongkong, and barque Florence

Nightingale. The American steamer Hainan reports : Fair weather and fresh monsoon through-The Chinese steamer Yungching reports: Fresh S.W. winds from Newchwang to Vileo, thence to port moderate monsoon

and clear and pleasant weather. The British steamer Ningpo reports Moderate N.E. monsoon and tine weather throughout. Weather in Shanghai intensely cold with bulf an inch of snow on the ground on Sunday afternoon and night.

# POST OFFICE NOTICES.

MAILS will close:-FOR SWATOW AND AMOY .-Per Carisbrooke, at 9 a.m., on Sunday, the 5th mat.

For HOIHOW AND HAIPHONG .-Per Hainan, at 9 a.m. To-morrow, the 5th mat. For SAIGON .-

Per Pernambuco, at 4.80 p.m., on Monday, the 6th inst. FOR HOLHOW, PAKHOL, AND HAL--. OKOHA Per Ping-on, at 5 p.m., on Monday, the

For SWATOW, AMOY, TAMSUL, AND TAIWANEOO .-Per Albay, at 5 p.m., on Monday, the 6th iust.

FOR SWATOW, AMOY, & FOODBOW .-Per Fokien, at 5 p.m., on Tuesday, the 7th inst.

For YOK HAMA via KOBE .-Per Niigata Maru, at 5 p.m., on Friday, the 10th imit. WAILS BY THE FRENCH PACKER.

The French Contract Packet Djemnah will he despatched on WEDNESDAY the 8th December, with Mails to and through the United Kingdom and Enrope, vid Naples; to Balgon, Straits Settlements, Batavia, Burmah, Orylon, the Australacian Colonies, Pondichery, Madras, Calcutta, Aden, Egypt, Malta and Gibraltar. The usual bours will be observed in closing

MAILS BY THE UNITED STATES PACKET. The United States Mail Packet Gaslic, will be despatched on MONDAY, the 13th lost, with Mails for Japan, San Francisco, the United States, Canada, Honolulu, Peru, do, which will be

the Mails, &c.

closed an follows :-

Hougkong, Deb. 3, 1680.

2.15 P M. Registry coases.

2.30 P.M. Post-Office closes, but Letters for Union Countries may be posted on board the Packet with Late Fee of 10 cents extra Postage until the time of departure. Correspondence for Non-Union West Indies or Paraguay, cannot be sent by this

POST OFFICE NOTICES. MAILS will close:-

MAILS BY THE BRITISH PACKET .-The British Contract Packet Ancond will be despatched on WEDNESDAY the 15th December, with Mails to and through the United Kingdom and Kurope vid Brindisi; to the Straits Settlements, Batavia, Burmab, Ceylon, India, Aden, Egypt, Malta, and Gibraltar.

N.B .- This Packet carries no mails for the Australian Colonies.

HOURS OF CLOSING THE FRENCH MAILS. The following hours are observed in closing Mails, do., by the French Contract Packet :-

Day before departure,-P.M. Money Order Office closes. Post Office closes, except the NIGHT Box, which is always open out of Office hours.

Day of departure,-A.M. -Post Office opens. A.M.—Registry of Letters ceases. Posting of all printed matter and patterns ceases. 11 A.M. - Mails closed, except for Late

Late Fee of 10 cents until 11.30 A.M. - when the Post Office closes entirely. 11.40 a.M. - Late Letters may be posted on board the packet with Late Fee of 10 cents until time of

11.10 A.M. - Letters may be posted with

Shipping Intelligence. The following is corrected from the latest London and Colonial Papers, &c :-VESSELS TO ARRIVE.

departure.

- AT HONGKONG Left. Name. From. June. 5, Vale of Doon, Antwerp Bamburg 24, Hotspur, Cardiff 15, Urania, 19, John Nicholson, Gravesend Hamburg 1, Papa, London 9. Braemar Castle (s.) London—(sunk New York 10. Golden State,

Antwerp 15. Lizzie Bell, Cardiff 22. Richard, Milford 22, Penang, Penarth 23, R. K. Thomas Antwerp 23. State of Maine G aagow . Holhow (a.) Hamburg 30, Bonita, London 7. Lucia, Liverpool 8. Glaucus (s. London O. Ulyanes (a Hamburg 2. Electra (s.

London 14, Barter (\*.) Cardiff 15, Pyrmont, LOADING FOR CHINA AN At London .- Steamers via Suez Canal. Kenmure Castle. Glenfalloch. Priam. Radnorshire.

Merionethabire. Sailing Vessels. Star of China. At Liverpool. Cyclops (s.) Antenor (s.)

Quotations. Hongkong, December 4. PIUM, -- New Patna, cash .... 630 a 325 cash... -New Benaros, cash, 620 cash, 590 a 92h New Malwa, oredit, 725 Allowance, Tack ... 8/24 in Mains credit, 760

Allowance, Taels ... 13 Exchange. Bank, Wire ... ... 3/8 Demand, \*\*\* 30 days' sight, ... 4 months' sight, ... Credita, 4 Documentary, 4 months sight, 8/8 Indla, Wire, ... ... demand, ... ... ...

Shanghai, demand, 80 days' sight, ... 731 Gold Leaf, 99 fine ... ... 27.70 Sovereigna, ... ... Shares. Hongkong Bank, 72 % prem. Union Ina, Soc. of C'ton, \$1,550 per share. China Traders' Ins. Co., \$1,400 per share North China Inc. Co., Tis. 1,125 per share. Yangtaze Ins. Assoc., Tls. 785 per share. Chinese Ins. Co., \$300 per share. H.K. Fire lun. Co., \$9 0 per share. Ohina Fire Ins. Co., \$255 per share.

H.K. & W. Dock, 6 % prem. Cosmopolitan Dock, par, nominal. H.K. C. M. S .- boat Co., \$25 prem. S'hai Steam Nav., Tis. S per s. nominal. China Coast St. Nav. Co., Tis. 124 p. share. Hongkong Gas Co., \$80 per abare. Hongkong Hotel Co., \$72 per share. China Sugar Ref. Co., \$182 per share. Debentures, 8 p.c. prem.

Chirese Imperial Loan of 1874, nominal. of 1877, Do.

Temperature. (Taken at Mesers Falsoner & Co.'s Premises, Queen's Road.) HONGKONG, December 4.

BAROMETER- 9 A.M. ... 1 P.M. ... A P. Mann THERMOMETER-9 A.M. ... 1 P. Marre ... 70 4 P. Marga .... Do. (Wet bulb) 9 A.M. -65 Do. 1 P.M. 65 Do. 4 P.W. --Do. Maximum 70 Do. Minimum over night

General Memoranda.

TUBIDAY, December 7:-Daylight .- Albay leaves for Swatow, &c. Wannenday, December 8:-Daylight - Fokien leaves for Coast Ports. Noon. -- French Mail leaves for Ports of Call and Europe.

THURSDAY, December 9:-

Victoria Regatta

this date subject to rent. SATURDAY, December 11 :--Daylight .- Mitau Biabi Mail loaves for Yokohama do. Monpay, December 18 :--8 p.m -- Occidental & Oriental S. S. Co. Steamer leaves for Yokohama and San

Goods per Gienlyon undelivered after

Francisco. WEDNESDAY, December 16:-4 p.m - English Mail leaves for Ports Call and Europe. FRIDAY, December 17 :--Victoria Regatta SATURDAY, December 18 :--

MEMOS. FOR TO-MORROW. Shipping.

Daylight .- Tencer leases for London. 6 p.m .- Hainan leaves for Hoihuw, &c. RELIGIODS SERVICES :-

ST. JOHN'S CATHEDRAL -Rev. W. Jennings, M.A., Colonial Chaplain. Morning Service 11, Evening 5.45 (a short service). the 2nd and 4th in the month. Military Service .- Rev. O. Gilbert Booth B. A., Military Chaplain. Parade Service at 8 a.m. Holy Communion on the second and fourth Sundays at the conclusion of the Parade Service. [A Voluntary Service

Union Church .- Morning Service, 11 A.M., Evening at 5 P.M.—Divine Service communion on first Sunday of every month, -Rev. Dr. Chalmers. ST. PATER'S CHURCH, for SELMEN, &c. Rev. C. Gilbert Booth, B.A., Chaplain. Service at 5 r.M. Holy Communion after

Service on the third Sunday in each month All the Seals are free. LONDON MISSION CHAPEL, Queen's Road West .- Hongkong Christian Association Service for Seamen, Sunday and Thursday, ST. STEPHEN'S MISSION CHURCH.—Rev. Saturday next.

Grandy, and Rev. Lo Sam Yuen. (All Services in Chinese,) Morning Sermon, at 11 A.M. Bible Class, P.M. Preaching, at 6.80 P.M. Holy Communion, 1st Sunday in Chinese month. the German language, by Pastor F. Klitzke, every Sunday, at half-past ton A.M., the Chapel of the Berlin Foundling House,

St. Joseph's Church, Garden Road .-8 A.M. Mass and Sermon. 6 P.M. Evening Service, Benediction.

MEMOS. FOR MONDAY. Shipping.

6 p.m .- Ping On leaves for Hoihow, &c. Amusement 9 p.m .- Operatic Performance at the City

THE HONGKONG DISPENSARY.

Established A.D. 1841.

香港大藥房 S. WATSON & Co., FAMILY & DISPENSING CHEMISTS WHOLESALE AND RETAIL DEUGGISTS,

IMPORTERS.

DAUGGISTS' SUNDRIES NURSERY REQUI-SITES, TOILET REQUISITES, ENGLISH, AMERICAN, AND FRENCH PATENT MEDICINES. MANUFACTURERS

doda Water, Lemonade, Tonic Water, Gingerade, Potass Water, Sarsaparilla Water, and other Aerated Waters. The Manufactory is under direct and continuous European Supervision.

Hongkong, June 1, 1876. Passengers arriving in Hongkong, or any other persons who may desire to consult the files of local, China, Japan American, English, Indian or Australian newspapers, are invited to call at the "CHINA MAIL" Office, where over sixty newspapers, dailies and weeklies, from these countries, are now filed for

BIRTHS. At Shanghai, on the 27th Nov., Mrs. ALEXANDER LAW, of a Daughter. At 65, Broadway, Bhanghai, on the 27th Nov., the Wife of ROBELT DOUGL. B MARsmall, of a Daughter,

MARRIAGE. At Grace Church, in Ningpo City, on the 23rd Nov., by the Rev. J. Bates, R. J. sion, only son of R Laudsle, Esq. of Edinburgh, to MARY JONES, step daughter of the Rev. F. F. Gough, of the Church Missionary Society.

The publication of this issue commerced

# The China Mail.

HONGRONG, BATURDAY, DEC. 4, 1880. LOCAL AND GENERAL.

O. & O. steamer Gaelic, which brings San Francisco dates to the 4th Nov. arrive here by the M. M. steamer Ozus, on Wednesday, the 8th inst. She brings London dates to 29th Oct.

Mirzapore, which left Singapore at 8 a.m. to-day (Dec. 4th). She brings London dates to the 5th ult. ORDER OF SERVICE AT THE CATHEDRAL SECOND SUMPAT IN ADVENT. Mating :- Venite, No. 1; Fasime, No. & 84; To Doum, Barnby in D ; Jubi-

they that dwell ? Hymo, No. 52.

Ryensong :- Paalms, No. 85 & 37; Can-

8 : Hymns, No. 47 & 22. MATLE for Bangkok close at Singapore at 10 a.m. to-morrow, and 1 p.m., the 6th

tate, No. 72; Deus Miserestur, No.

late, No. 108; Anthem, "Blessed are

A Panana and Inspection of the Volunteer | high water. and Government Fire Brigades will take place at the Central Fire Brigade Station at 4.80 p.m. oh Mohday next.

Wh are informed by the Agents (Mesers Gibb, Livingston & Co.) that the B. S. Bilebane left Sydney yesterday for this port, and that the S. S. Bowen arrived Sydney to-day.

Wa bear that, before the Menmuir laft there that, in the great rowing match, Hanlan had it all his own way, and woh by any distance he liked.

Ir will be noted that the Ningpo, arrived to-day from Shanghai Dec. 1st, reports the weather there intensely cold, with half an inch of snow on the ground last Sunday afternoon and night.

WE are informed by the local Agents that the M. M. steamer Crus, with the London Holy Communion - very Sunday, exc pt mails of the 29th October, left Salgon for this port at two o'clock this afternoon. She may therefore be-expected here on Wednesday morning, the 8th inst.

is held in the Garrison Theatre at 7 45 We have received a letter from Signor Toriani of the Opera Troupe, referring to certain remarks in our columns, in our notice in Chinese, 2-3 r. M. every Sunday, with of the last two performances. The letter will be dealt with in our notice of the next performance.

We are informed by the Acents that the P. &O. Company's steamer Mirsopore, with the English mail of 5th Nov , left Singspore at 8 o'clock this morning. She may therefore be expected here on or about

Prayer :- Litany, Ante-Communion, and WE would remind those interested that the fine oil painting (" A View of Hongkong"), to be drawn for on the Art Union principle, BERLIN FOUNDLING HOUSE. -Service in is on view at Mesars Lane, Crawford & Co.'s, where tickets may be obtained. The drawing is to take place at the Asyle de la Sainte Enfance, Wanchai, on the 13th December (Monday week); the tickets are \$1 each; and the proceeds are to be devoted to a charitable purpose.

> Wx hear that a very serious stabbing case occurred between two Chinamen this morning about 11 o'clock, in the vicinity of the Tung Wah Hospital. A Chicaman named Tseng Akap, who has been in gaol on several occasions for various offences, appeared to have had a quarrel with a man called Lai Akai, over some miney matters, and stabbed the latter with a knife, inflicting such severe injury that the victim's life is in great danger. Lai Akai was taken to the Government Civil Hospital, where he now lies. The man who committed the c ime is still at large, but the police are well acquainted with him, and as the utmost watchfulness will be observed, it is hoped that he will not be able to escape from the Colony.

Hall given last evening, Dr Chalmers made a few remarks, congratulating the management upon the success of the institution, and upon the excellence of all the arrangements connected with the Hall. The rev. Doctor, however, made one exceptionvis., the piane upon which so many obliging friends had played for them, and which the singers regarded as an aid in their vocal efforts. It was getting old, and not so suitable for their purposes as it might be, although he hoped some one would buy it of them nevertheless! He was glad to learn that an effort was being made to raise a anm sufficient for the purpose of getting a new instrument, as it would tend to still further improve and make more attractive the pleasant rounions held there. We understand that the response given in aid of the above object is most encouraging to the promoters of this most excellent institution ; and we are glad to be able to say so, for the work being carried on in the Temperance Hall is one which bears good

THE general feeling of the members of the LANDAUN, M.A., of the China Inland Mis. Hongkong Choral Society, that operetta's should be produced, has expressed itself by a formal vote; and the advocates of operetta have won the day. Those few who were inclined to think that operetts had been absorbing the almost undivided attention of the Society for the past two or three years, to the exclusion of miscellaneous choral music, suggested that a separate "Choral Dramatic Society" should be formed; but the proposal was not favourably received. So that the popular mode of combining musical and dramatic ability will have free scope during the present season. Whatever may be the rive here on or about the 6th Dec., by the merits of the question that has just been settled, there can be no doubt, as we have pre-The next FREEDH MAIL may be expected to viously said, about the pleasure derived by the public from the operatio performances already given. A repetition of "H M. S. Pipafore" will be given shortly, we understand; and later on, perhaps in February, Saturday next, by the P. & O. steamer the operatia of " Le Cloches de Corneville" will be performed.

> OAPTAIN Case, of Messie Siemmen & Co.'s steamer Ningpo, which arrived at Shanghat on Saturday, the 27th uit, from Hongkong, reports as follows !--

Passed through the Haltan Straits on the passage up to deliver letters to H. M. S. Swinger, standing by the wreck of the S. S. Douglas. The sunken steamer was beached on the rocky and sandy patch bearing E, by S, from Passage Island. The after end of the hurricane deck was level with the water, the tide being quarter flood. The rise and fall being 28 feet, there would be little, if any, of the steamer in sight at

A CORRESPONDENT Writes to the Dubbo Dis patch:—"About seven years ago one of the A.S.N. Co.'s atsamers left for Sydney on widerk night, and while steaming down the ha bour the passengers and crew were suddenly alarmed to find that a fire had broken out in the main hatchway. A dense volume of smake enveloped the ship, and so stilling were the flames that It was evident they arosa from some pornicions shemical substance. Everybody rushed as far as they

body, save one man, who, perceiving Cooktown, a telegram had been received the necessity for immediate action, colly ran to where the fire was raging, and in a minute or two returned with his hands burnt and his clothes charred, and with the information that all danger was over. That

At the entertainment at the Temperance

The next American Mail may be expected to ar next English Man, may be expected to arrive here on or about the lith ins

the Susanne Godeffroy. A curboy of a little difference in the Golden Hills. There at rates so far in excess of the usual and sulphurio soid, it appeared, had exploded, is now a great difference. The Macao opium customary rates as would involve a loss to dollars, in default to be imprisoned for ten and a heap of packages containing miscel- sold at \$775 and we sold at \$720 and \$750. the company of \$79.000 a year, and witness laneous goods had become ignited. Capt. In Catober last when Mr. Ban Hap was in saked, -Did you know that was set forth Awah, a customer, on the face with his fist. Edmonstone, who was a passenger in the Amoy I did not propose that the Man Wo in your petition ? - I knew. steamer, had; by dint of great exection, Fung should be wound up. I did not thrown every one of the burning packages know that Ban Hap was brought down overboard and saved the ship. The per- bere through any such proposal by me. He formance may fittingly be mentioned at the | was always going and coming and did not attend much to the business. present time." did not propose that the opinm monopoly

SUPREME COURT. IN ORIGINAL JURISDICTION. Before the Full Court.

Saturday, Dec. 4.

THE DIFFERENCE BETWEEN THE LESELES OF THE OPIUM FARM.

The further hearing of this case was continued this morning and occupied the Court till 3 in the afternoon :-Mr Hayllar said he would put in the Register of the Man Wo Sang ; it only required the name of Mr Ban Hap, who not in Hongkong but will be la a day two. The other side might proceed on the assumption that the list was in. This closed

Several letters were put in including two Johnson, and to Messra Stephens & Holmes, agreement of the 9th-March. At the com- boil for exportation i-Whatever business in similar terms to Messes Sharp Toller & dated Nov. 15th 1879, from the plaintiffs as to the plaintiffs' claims and the answers I followed. I don't know whether they to the same in identical terms offering to told Mr Pitman about another agreement buy their shares at valuation or to give or not : I did not hear them. Lai Tai U them shares in the new company. Mr Hayllar said the same offer had been do not agree to the conditions of Feb.

made over and over again. 23rd, get Pitman to set saide Yan Wo and Mr McKean, for his o'lents, said he get a lawyer to set saids the agreement." not propose to call any further evidence; he did not intend to carry his case any further than his learned friend, Mr Hayl-Tai U until we had been to Court here, lar : he would adopt all the evidence that had been called by the learned Q. C.

The Attorney General then called the following rebutting evidence :lawyers' fees do. I think he is now in Mok Kun Yeuk: I am a son of Mok Sze Yeung. He died on June 3rd last year. At the time of his death he held is not a word about the agreement of Feb. thirty shares in the Man Wo Fung, which still remain in his name on the register. 1 was one of three executors. I directed Ko Leung Yuan to attend to these shares for my signature. 'It had been taken to the me, and gave him full authority to sot.

Cross-examined :- I was not consulted personally about the signing of this agreement of the 12.h. (marked 0). I handed over the whole business to him and had

nothing to do with it personally. Tam Yuk Shan : I am one of the plaintiffs in this suit. I was an original sharein May to Ban Hap at Saigon about negoholder in the Man Wo Fung; I had ten shares in my shop name or business style, -Kum Cheung l'al. I have these shares Man We Fung a large sum of money to be still. I had seventy shares on behalf of friends from the beginning. I afterwards sold some of those shares according to the will of each party. Of these, I now have 39. I remember the time between Keb, 23rd and up to the 29th of March. Previously to Feb. 23.d, I had been taking This suit was not begue until August 23rd. legal advice from Mr Brereton. When we came to the consideration of the agreement of Feb. 23rd at the meeting at which it was drawn up. I mentioned as a condition on which I insisted the registration of the Company. That was in consequence of the advice I had received. On March 11th Mr Ban Hap directed me verbally to Lo to Mr Ng Choy's office; he also directed Ko Leong Yuen, Chow Yee Mun, Lai Tai. U Wong Chin Yung, at the same time to go there. At the meeting of the 23rd Feb., said that if the Yau Wo would not accept the terms as then arranged by us 20 people we would come to no terms with them : a great many others who were present said so at the same time. Between that date and 9th March, I had certain conversation with Ban Hap as to the Yan Wo accepting these terms. Ban Hap then said to me that the Yan Wo had agreed to come to terms with us. 1 said-"To be a benefit to our Company, the conditions must be so. If it is to be no benefit to our Company, then we shall not make peace with them." Bu Hap afterwards said, the Yan Wo were upwilling to agree to the terms of Feb. 23rd. and he said-' Suppose they are unwilling. shall we carry on by oursalves." I said-" Yes, our chop has been in sale, and it is good chop." The business in the early part of 1879, was being carried on at a loss when this was said it had for some time been improving and was not now losing money for us. From the latter part of December until April, it was much better, and we were making sales then with our chop. When I was asked to go to Mr Achor's office it was to look at an agreement which Ban Hap told us, he had already made with the Yan Wo, in accordance with the agreement of Keb. 23rd ; he said if we were pleased with it to sign it. We five went and saw Mr Achoy. Lai Tai U said Ban Hap had told us to come and see the contract, which was then shown. There was nothing in it about registration; there were several articles which did not agree with that of Feb. 23rd, and there was a clause about the fourth share being refunded, Not agreeing, I did not sign it. It was not according to our conditions of the 23rd Feb. At that time shareholders representing 350 to 370 shares were of the same opinion as myself. The draft of this agreement of March 9th was shown me on the 11th. had not before this date seen it. I had not heard of it before. I had given Ban Hap no authority save to make the sgreement of the 23rd. I remember going with Ko Leung Yuen and Lai Tai U to berrow the agreement of the 23rd February from Ban Hap at the Man Wo Fung office. Lai Tai U had suggested to us going to get the agreement to copy. Our motive was this. Ban Hap had said that the agreement with the Yan Wo was to be in accordance with that one, and we wanted to copy it so that we should know that they were similar. This was several days after being at Mr Achoy's, between the 20th and 80th of March. Lave never nor in any way expressed agreement with the document of the 9th March. I know that the Sun Yes at Macao was composed of the Yan Wo and the Chap Sing, up to March 9th I bad not been a party to any proposal to combine with the Chap Sing I was one of the plaintiffs in the first suit. The costs of that anit were not borne and paid by the Chap Sing Coy. It is not a fact that the Chap Sing have guaranteed to the plaintiffs

their costs in the present suit. It is not true that this suit is being maintained at their instigation and in their interests. Cross-examination :- From the and of December down to April, I have said, the Man. Wo Fung affairs began to be better. The reason was not that negotiations had been commenced and that the Macao opposition had seased. It was after the opium was passed that the business began to improve. Directly after the passing of the opium I heard that the Sun Yee had divided. When they divided opium would go somewhere else. I do not know that the production then seased at Macao. I do not know that Ban Hap brought about that division. I know did his best to break down the opposition I did not know Shek Ohin Chun before last year. I heard after the oblum was pussed that the Yan Wo were likely to join us I know that towards the end of the year, was from the old farmers having flooded

man was poor Edmonstone, who was lost in | Between our chop and the Sun Yee's there was | the Yan We to pay them for boiling opium

should be returned to the Government.

I do not know whether Ko Lenng Yuen

said that should be done. I sold some

sold them at 50 per cent less then the

amount paid up on them. These were the

tenth interest in the shop and in the shares.

just, we should not so desire it:

Those who offer most money.

Do you know snybody likely to bid ?-

Have you not had conversations with the

Chap Sing or somebody representing them

shares are worth ?-No, no one wanted to

ties it not been communicated to you

that we have over and over again offered to

buy your shares, or take them over at

valuation !- No. No responsible person

Has it not been communicated to you

Or that by letter Messrs Sharp Toller

that I here in open Court made that offer

and Johnson for Ban Hap, March 27th,

repeated the offer !- We sent back a letter

with the Yan Wo : was that your p sition

Question objected to, unless it be proved

that such an attitude was assumed by

Connect; and the question was eventually

Have you all along taken the attitude

and do you now take this attitude, that

you will have nothing to do with the Yan

Wo !- As they do not act according to our

agreement I comes come to terms with

them. If they act ascording to the terms

Do you know what price was offered

How should I know who will get it.

to bid for the monopoly ?

about this suit 1-No.

it was read to me.

has ever told me so:

Was Do Bhawer.

will you give?

remodelied thus.

am willing.

as far back as Aug. last ?-No.

If there are good regulations, No.

purchase them.

30 shares which I held for friends.

Did you, when you put that in, know that was the same price, \$70, as the Yan Wo was reciving all along at Macao from the Chap Seng !- I did not know, I did not

Did you not make enquiries when you signed the agreement of July 23rd, and know that that was the reason that that price was agreed on 1-No. Was there not a great deal of discussion

and was it not stated over and over again that that was the same price as they only shares sold, so far as I know. Re- had been receiving, was it not put ferred to register book. I see that no in for that reason?-No: that was not the other person sold shares. My shop name reason. Nothing was said about the Chap is Kam Chun Tai. There are three share. Sing at all. bolders, including myself, manager. My

Bow came it to be \$70, not \$100 personal interest in-the ten shares was the \$50?-They cent us a draft agreement with same as in the shop, -one third. It is not \$70, and we allowed the price to pass if we the fact that personally I have only one got the fourth made good. In the same para in the petition refer-I signed the agreement of Feb. 23rd. Un ence is made to an agreement that all boil-March 15th I signed the letter to Mr Pit- ing should be done by three named firms man now shown me. At the time I signed (para read). Did you know that that was

that letter I had not the agreement of the in your petition !- I don't remember that 23rd Feb. It was signed before we got the portion. I do not understand it. agreement from Ban Hap. Our object in Do you know that since that Man Wo signing this letter was to set aside the Sang was formed the Man Wo Fung did mencement it was only Lei Tai U and Na they had they did not speak to me about, Man Kwan who spoke about this matter; and I did not enquire. I know they boiled for Hongkong consumption, I do not know whether they boiled for exportation. What is the difference between the Yen

said to Ng Man Kwan,-"If the Yan Wo Wo and the B n chops-\$150 for thousand taels, or more than \$100 at all events. Witness: I don't know that the boiling shops had reduced first to \$60 and then to Mr Pitman, did not see the agreement of \$50. Nobody has told me. I have not 23rd Feb. The agreement lay with Lui attended to business for some months. Had you known this would you have conwhen I got it back from Lai Tai U (through | tinued this suit !- We must go on in a Tang Yut Kai). Lat Tai U attended to straight course, in a correct way. How

everything about the first suit and paid all does it do to deceive us? Question repeated and witness asked Canton. I awore an affidavit in the first | whether his last reply is a sentim at from suit. I know that in that affidavit-there | Confucius. - They ought to have told us. I stated it in Court. It is in our answer; it has been stated over and over again was at an end, a d therefore we do not Were you not told of it i-I have heard it from the wearing of these we shall recognize distinctly said: "Light proposed." But refer to it. I knew that the agreement had said here in Court,

Did you believe it !- I believe what the lawyer as soon as it was got. After barriaters say. Do you believe it at the present moment the first suit failed no negociatione were entered into by me with the Chap | -- If the Lawyers say so, I believe it. I Sing. I heard Lai Tai U speak to Ng have only heard of it here I heard coun-Man Kwan about the Chap Sing now sel one day before say something about wishing to come to terms with us. I do the price being down to \$50. I did not know

not know that Ng Man Kwan telegraphed shout it all rightly till now. What was the basis of your es imate of tiations with the Chap Sing. I did not the great loss of \$79 000 ? What was the know that the Chap Sing had offered the usual and proper price there referred to? -I don't know. Lai Tai U made the allowed to some in. When the first suit calculations. We had agreed at one time failed it is not true that another suit was for \$70. I don't know what basis or rates

not immediately instituted because we were he took. - To the Puisse Judge :- If the Man Wo negotiating to get the Chap Sing into combination with us: We registered the Man | Sang do not act according to agreement | Wo Fung Company Limited on June 8th. | would not care to let them have my shares. in the matter of the one fourth return they We know all that time that the Yan Wo do not agree with us. They want severa. was boiling opium in Hongkong. They tasks more of the raw opium. According began boiling in April. Directly after to the agreement of February 23 for each the first case was settled. April 15th, chest of crude opium we want back Ban Hap told me he had given papers 980 taels prepared opium; they want to to them to boil opum in Hongkong, give 1920 taels and to return for that and we could go to Court or do wast the same quantity,-980 tacks of prepared we liked. I have not asked whether the opium. The matter about the license new combination was successful. I have at Macao is not clearly stated. They never been told that it had been said or should state clea ly how much it is. They proved that the profits for the first eight have not clearly stated the expenses. months was \$32,000. I never heard it They said they would state them cle-rly stated in this court. I did not know it on a futuredate. I don't know how much was so stated in your answer in this suit | they may want at a future date. Again whom No one ever told me that. Had I known they take opium to boil, if it should be that I would have proceeded with the case lost or burnt up or any accident happen to all the same, because the rules were not just, it, it will be no concern of theirs. They because they were not according to our have got it down that if any accident terms. The first year's losses were over hoppens they will not required to make i-\$100,000, I know; but in spite of that good. There are other ite as which I would and the profits for the first eight months remember were I to compare the two. . 1 being as you easert, I would have gone on was willing to join the Yan. We in February if it was in accordance with our all the same even had I known it. I did not want to break up the firm. I know greement. At the meeting in February that the prayer of the petition is that the the matter was only discussed. To the Attorney opheral :- From March Company be dissolved. If they do not go by our conditions we don't want to carry on | 1879, to March 1880, Fung boi'ed its own opium. The expenses the business. But we do want to carry on

business. One of the things I want is that for boiling would be about \$30, odd per that monopoly should be san put up to chest. The case was further adjourned till Mon auction unless things are to be carried on according to our agreement. If they were day morning, when Mr Hayllar will sum up, Mr McKean will address the Court for his clients, and the Attorney General will Mr Haylar: Who do you think is then then have to reply. It is not expected. Question objected to us not being evid- however, that the case will be completed i. one day more.

> Law Notices. IN THE SUPREME COURT OF HONGKONG. Monday, December 6.

And you have taken so little interest in this suit that you have not seen the answer, IN ORIGINAL JURISDICTION. and have not had it explained to you in any Before the Full Court, at 10 o'clock. way !- I don't remember its being read to Ko Leong Yuen and others v. Ban Hap me. (Correc s himself). I believe some of and others. - Adjourned Hearing. Have you ever made enquiries what your

IN BANKBUPTOY. In the matter of Wong Tak, a Bankrupt. -Report of Official Assignee.

Police Intelligence. (Before the Hon. M. S. Tonnochy.) Saturday, December 4.

ASSAULT ON AN INFORMER. Yeung Aso, 27, shop coolie, and two others appeared on remand charged with assaulting Chu Achin, cook, on the 27th alt. Comasking what price they would give; there plainant has for some time been acting as informer against gambling houses, and the Do you wish to sell your shares now !defendants are recognised as professional gamblers. The complainant appears to have But under any circumstances ?-What been walking down Hollywood Road on the 18th ult. when eight men who had been The value has considerably improved? knocking him down beat him with irons which they had in their hands, inflicting Are you willing to go on in business with such injuries as necessitated his going to the the Can wo !- Yes if they give in to our Civil Hospital, where complainant remained for five days, and upon coming out, obtained Some time ago your Counsel said you a warrant for the arrest of the three prisoners, whom he identified as three of the would not go on under any diroumstances men who attacked him, and also as gamblers whom he had seen in some of the gambling houses he had visited.

> seen the complainant, being beaten and was certain prisoners were three of the party who made the assault. Dr. Marques, Assistant Superintendent of the Government Civil Hospital, gave evidence to the effect that the complainant was brought to the Hospital on the 19th uit. suffering from a severe contused wound on the left cheek, and one on the sculp, which must have been caused

> > (Before the Hon. Ny Choy.)

DRUNK AND REFUSING TO PAY CHAIR HIRE

to be imprisoned for two days with hard

John Thackwell, 25, seaman unemployed

Evidence was given by a coolie who ha

Feb. 23rd for boiling 1-470. blunt instrument used with some violence. And \$70 was the price offered in the Complainant was discharged at his own agreement of 9th March |- Yes, the price wish, not being quite cured then. The case was further remanded to Friday. was the same but there were a great many thing differente Quits a discussion arole as to whether any more than the words in italics was to

he taken down, and it occupied the Court some three quarters of an hour or more. The whole answer was eventually taken down, the Attorney General promising to produce authorities for this. was fined 25 cents for being drunk, and Did you notice that the price was the ordered to pay 30 cents chair hire, in default same in the two agreements ?-Yes.

Un Afuk, 22, butcher, was fined five ing with continued violence until arrival.

Canton. 3rd December.

Referring to my preliminary descriptive sketch of the festive scene at the Park of the British Yamun on Wednesday, wherein, as a pre-amble, were trotted out upon the course some historical personages -- predecessors of our Cleosthenes, -I am now to account to you of the results of the Races and Matches from the official records: Records bearing the following names of office-holders. of " The Canton Athletic Sports." Patron \_A. R. Hewlett, Esquire. Stewards -E. Dencon, A. Rowe, G. M. Smith, E. McKean, Esquires. Judge-Theas. Sampson, Esquire. Starter-E. W. Mitchell, Esquire. Clerk of the Course-A. A. Lind, Esquire,

I am to state also, that by special request of the Ladies no further indication of their names than my sketch contained would be agreeable to themselves; but as to the young Misses and Masters, the measure of reserve need not preclude mention of the winsome ones who got pretty little Grecian Caps as prizes, and of whom we may imagine an episode in their circle apart from their elders, when, at a loss as to the classical fitness of the caps, they conjectured that the term "handicap" might imply that each fitted well, and so they tried it on !

So it happens that the winsoms young folk are the first to wear the "Olympic Caps" (of pink and blue) as we may hereafter call them, such as in almost exact form we recall those of ancient Grecce; and the successful contestants and henceforth date our first Olympiad. -EVENTS AND RESULTS.

(30 yards) second; Mr Koch (30 yards) three knots." (Ibid, p. 530.) third: Mr Don and Mr Ruff, Jr. acratch.

Master Lulu Porter, third. ird Event, at 3 p.m. -Flat Race, (50 &c.-(Ibid, p. 531.)

yards) Handicap : for Children only : 8. competitors: Miss Emily Parkhill, first; Master Lulu Porter, second. 100 yards. Handicap: 16 competitors:

vards), third. ith Event, at 4 p.m .- Three-legged Race, 50 yards: Mr Don and Mr Ruff, Jr.,

yards), second; Mr Koch (15 yards), a crimical one?

China.

BHANGHAI. (N. C. D. News.) .

From a private letter from Foochow we learn that the C.M.S.N. Co.'s steamer Tsuttee, which was wreaked in the river Min on the 14th inst., under circumstances already recorded in our columns, had been chartered by a Chinese tirm, and that she was on her trial trip, before being hunded over the charterer, when the accident happened. The strong tide has washed her deck-houses and upper works, and it is said that it will cost \$1,500 to raise the hull and machinery.

The C. M. S. N. Co.'s steamer Pautah, which put back to Shanghai on Saturday, under orcumstances detailed in our issue of vesterday, lett for Tientain yeaterday morning at half-past seven, having completed the necessary repairs to her mu-

Isaac Duncan, lately an engineer on board the C. M. S. N. Co.'s steamer Hassan, who was charged at the United States Consulate-General on the 21st instant with having assaulted a foreigner in the service of the Chinese Government, with intent to commit murder, appeared on remand at the Consulate yesterday (29th Nov.) The hearing of the case was again adjourned until next Monday at 10 a.m., owing to the continued mability of the casef witness for the pro-

secution to attend the Court. The s.s. Waverley, wuich arrived on Sunday from Keelung, while passing Agincourt leland, about forty mues north of Keelung, saw two or three fiash lights at about eight o'clock on the evening of the 23rd instant. First two were shown, then one, and then three more: they were displayed at some considerable height, and appear to be moved up and down. The Captain of the steamer expresses his belief that the island in question is inhabited, the lights not appearing to be stationary. He teels certain that they were not shown from a junk, and that they were displayed as a signal. The might was very dark, and the weather was too rough tween the steamer and the shore, distant about a mile and a half. Captain Stout, make vessels passing at night.

Vice-Admiral Coote of the coourrence. By a private letter from lohang, the loth inst., we learn that Mr C. E. Baber, of H.M.'s Consular Service, has been residing for some time at Chungking, in the province of Szechuen, was leave for Hankow that evening, and the Mr Parker, lately H.M.'s Vice-Consul Canton, who is to take Mr Baber's place leave Ichang to take up his appointment on the following day. Mr W. Honald Spence, H.M.'s Acting Consul at Ichung. intended to accompany Mr Parker to the frontier of Brechuen.

The S. S. Pautah wurth put back this morning (27th) encountered some very rough weather t the tollowing is her report :- Left Shaughal at 5.30 a.m. on the 24th instant with a moderate S. W. wind, on the 25th at 4 m, m, wind shifted to W.N.W. increasing to a heavy gaie with a very high sea, at p.m. wind blowing with hurricans force and a tremendous high sea running, at 1.30 p.m., when about 120 miles from N. S. Promentory the bars of high pressure cylinder steam valve tace carried away; put the ship under canvas while the engineers were disconnectto return to bhanghai for repairs, passed

hai at 11 a.m. on the 27th, the gale follow-

With the setting in of the cold, the ques-

Nov. 16.

tion, which has occupied the minds of foreigners and Chinese during the last ten months, seems to have frozen also. From a Chinese source I hear that Pao Chao's troops are digging out the Canal, from Kaiping to Liu Tsi, which is to bring down the coals, for the consideration of those, who may have and that Mr Tong King-sing has already to decide these matters to transfer the Tasspent Tis. 800,000 on account to date, in- | tan Light from Amoy Harbour to Crab Iscluding machinery, and that this sum is to land. be made good by the proceeds of the coals, The Tactan Light is admittedly superfor which the China Merchants S. N. Co. fluous and useless now, since the far are to pay Tls. 7 per ton. Natives of Kai- superior Tsingsew light is exhibited in its ping were willing to contract for the same close vicinity, at the main entrance to Amoy coals at Tls. 5 per ton; the consolation that | Outer Harbour. Since then it would make Mr Tong King-sing seems to give is that in | practically no difference, if the Taetan Light future no coals will be imported from Japan | were to be discontinued, let it be transferred or England, an explanation which appears to Crab Island, where it would be of some to satisfy the minds of the subscribers. Mr use; but let Difficult Island be by no means Detring in March last contracted for 1200 neglected. tons at Tls. 10, on account of the Viceroy. for the use of the Alphabetical gunbouts, but the coals did not come to hand, so, ha per your Peking letter, these mines are placed in Mr Tong King-sing's hands to manage. - Mercury or.

## CORRESFONDENCE.

LIGHTS ON THE CHINA COAST. To the Editor of the "SHANGHAI MERCURY SIR. By late Shanghai advices I learn that the British vessel Victory was east away on Shaluitien on the 9th instant; the Captain having his wife and family on

In the article on Shaluitien of the China Sea Directory, Vol. III, p. 629, 1874, it is stated that the Island, " is steep on its southside"; this is untrue; for according to the very latest Admiralty Charts, there is a spit extending due South from Shaluitien about two miles with only one fathom on it; besides the question arises, why is there no first class light on this Island, with a dangerous cluster of sand banks extending over twenty miles in a north-easterly direction and also about twenty miles West North West? In the above mentioned work it is

The tides in the vicinity of Shaluitien are strong, therefore in dark nights or foggy weather treacherous: "Near the banks the First Event, at 2 p.m .- Flat Race; 200 flood takes a W.N.W. direction along their yards, Handicap; 15 competitors: Mr | edge at the rate of 44 knots at springs, and Pustau (50 yards) first; Mr von Bose the ebb-to the South-west at the rate of

The currents are irregular; "Commander Goodenough mentions, as the result of many and Event, at 2.30 p.m. - Grand Match at | voyages across the guif of Pecheli, that the "Aunt Sally," Handicap: 24 competi- Renard was invariably set to the southward tors: Miss of Canton, first; Miss at the rate of 0.6 of a knot per hour. But - of a neighbouring port, second; the cambrian, making the santer passage in Mrs of Canton & Miss of Cauton, September 1860 from Talienwhan, was set third. The Children's Match at "Aunt | more than twenty miles to the northward, Sally:" 8 competitors: Miss Truey for it was ascertained that in the course of Porter, first; Miss Viola Smith, second; one tide (a five knot breeze blowing at the time) she had exceeded that amount" &c.,

The Coast is low, the banks are extensive, numerous and dangerous; the tides are strong and the currents, influenced by the ourth Event, at 3 30 p.m.-Hurdle Race, wands, imperfectly known and uncertain; the trade between the two gulfe of Liautung Mr. Don (scratch) first; Mr Müller (5 | and Pecheli is large and valuable, and is yarde), second; Mr Flemming (15 carried on round Snaluitien with its banks; the trade carried on between fientsin and Shanghai and other Southern Ports is still more large and valuable, and also carried first; Rev. Mr Smith and Rev. Mr on past Shalutten; a number of vessels, Groves, second; Mr Von Bose and Mr | moluding numerous native craft and lives, have been lost there; according to the China ixth Event, at 4.15 p.m .- 2ud Hurdle | Sea Directory a light is proposed there; but Ruce, Handicap: 8 competitors: Mr | still there is none; who is responsible for Prat (10 yards), first; Mr Müller (5 this omission, which may almost be called

the navigation i. that part of the coast would become much easier and safer; bring the light on the proper bearing and go for the laku light vessel, which would be sighted in clear weather, before the Snaliutien light would be lost out of sight.

It is just as astomshing, that the Steep Island Pass, another most important highway for navigation, especially to and from Shanghai, should strit be without a light; it is certainly worse than common cruckly to aumais, not to have a light theres What has become of the petitions sent to the Custome' authorities praying for a light of the first order in Steep Island Pass; are they simply taid ad acta? The sooner a light is estubushed there the better-bis dut qui cite

During a recent visit to the southern nouse on Breaker Point is finished and that the light probably will be exhibited on the first of December; that the apparatus for the new proposed lighthouse on Dodd Island had arrived from Europe at Amoy, which is very satisfactory and gratilying for consters to learn; another rumour was, that also a lighthouse would be erected in the vicinity of Aumoa, either to the northward (Difficult Island) or to the Southward, Crab istand ; it is a great pity, that His Late Much Lamented Majesty, the wise King bolomon should have departed this life already some time ago, -he would perhaps have specially decided the matter, if brought before me Court, by ordering the light to be cut in two, like a certain youngster, and have one hair at each place. Beriously speaking, it may here be permitted to discuss briefly the merits of each position, with the British Admiralty's Plan Chart of Namon Island before us, corrected up to November 1877. Coming from Swatow and bound ugainst the N. E. monsoon the shortest route is certainly via Crap Island, and by this passage quite recently a ballast-toaded steunter, gained several hours on a weit louded steamer, which latter went via the Lammock Island; therefore a light on Crub Island would recommend itselt, though the extent of the fishing stakes to the Southward of Namoa would be desirable to be for any communication to take place be- under strict control of the local authorities, their exact position reliably known for to

> on board, encountered too heavy a sea from N.E., when clearing Three Chimney Bluff, and was compelled to anchor in South Bay, whence she proceeded without difficulty through Namua strait at daylight, finding the water as smooth as in any inland sea this strait can be navigated in all kinds of weather and may almost be considered as secure as any so called Typhoon haroour; in inut Mesers. Douglas Lapraik's fleet steamers aimost always use it, and with ught on Difficult Island, it will be of still greater advantage to the coast navigation, capequally with its splendid audiorage at Chipper Road ; the loss of some fine vessels is due to the want of a light in Namon

> not at hand just now, I saw an article headed "A French Mail steamer in three typhoons between Hongkong and Yokonama, n which the mail bout and a number o other vessels suffered considerable dumages. The indications of the first typhoon were expersoned when the steamer was abreast the Lammonk Islands; what did she do !- go into Swatow and wait there sungly moored

that although a light-house on Crab Island is very desirable, one on Difficult Island would be still more important; and I would humbly propose, that if it is really intended to have a light somewhere thereabouts, establish it on Difficult Island; but to do as a clue to the full names, thusjustice to those who hold a different opinion. and whose wishes have a right to be consulted, I would also respectfully submit

Yours respectfully, DONALD MACDONALD. Chinkiang; 18th November, 1880.

P.S.-I understand, that H.B.M.'s atr. Maypie is coming up from the southern ports to resume her survey of the Yangtze from Woosung upwards. It will be remembered that it was reported she had discovered a navigable channel to the south-eastward of Grass Island, which would cut off 15 miles from the passage of vessels bound to the northward; this, if true, is very important, cares about going out by the North Channel; because if they cross Woosung Bar at highwater, they will go over the Bar to the westward of Shaweishan about low water and they would run the chance to stick, or ot least to touch; but if they could use the new channel, they would be out to Shaweishan about half ebb, or even sooner, and find plenty of water; therefore, if the new channel could be used, a larger number of vessels could avail themselves of the more convenient North Channel, than is possible by the present route round Bush island; besides the passage of every vessel being 15 miles shortened, would be so much sooner accomplished, therefore in every way more Why then is the new channel not buoyed

yet? and why is no light vessel in the North. Channel, off Drinkwater Points? whose neglect is it?

NOTES FROM SZE, CHUAN.

Tuesday, Nov. 2. I find that frading here is rather a mysterious operation for the uninitiated. After much patient inquiry I am told | countrymen in Hongkong is not for me that gall-nuts, for instance, are sold as to determine; but that they identify drugs, and that the drug scale is three themselves more closely with the proper cent larger than the ordinary scale. Prices again are subject to three may be taken as an established fact. To different discounts, amounting together to about twenty per cent, for ready serted, that this colony is gradually be-Hong kwei, Kin kin Koe, the third giving place to that of "settling down, Trade Monopoly is even subject to price. Salt at the works is sold cheaper cheaper than wholesale merchants.

Wednesday, Nov. 3.

purture is much regretted by the few cantile) laurels until they are summoned foreigners who live here, each of us by the "fell sergeant" whose call none having found him a friend indeed. Dur can disobey. ing his residence here, he has contributed much very valuable information lish, it is only in the matter of language. to several branches of Science, which will, no doubt, be much appreciated by government, we have a good system of European savants. His contributions popular education in force, entirely uncan be relied upon; as he has spared fettered by sectarian bigotry or religious neither expense nor trouble to verify all intolerance. The Chinese are by no his work-ill-health, a troublesome fever, | means slow to avail themselves of this having defied all applied remedies, a advantage, and their sons therefore form change of climate was necessary, and a large proportion of the scholars atmuch desired, as such a long residence tending the various schools receiving here without a change is very trying grants-in-aid. In the case of the Penang to the best constitution. We are now Free School-one of the oldest and the reduced to seven foreign residents at richest in the colony-their numbers are present,-thre French and three Eng- at least about eighty per cent. of the lish Missionaries-and are not likely whole. The effect of this is that our to be much reinforced till this port is language is becoming much better opened to trade, and steamers come known and more generally spoken than right up here. This is the first day of it was in the "good old days" when the tenth moon, and a sort of Tsing- Governor Light and his successors ruled ming festival here. The City Gods, Fub Cheng-wong and Shien Cheng-wong, these facts notwithstanding, the dream were carried out of the Tung-yuen Mun, of Governor Hennessy is no nearer City Gate, to the Poh-ku Tah, Bone Tower; tens of thousands of persons fol- kong, or than it will be in that far-off, fowed them to the place; the filial and shadowy period indefinitely termed the pions took paper under clothing and dress-garments to burn on the graves of immdiately on his arrival here, informed But last Northeast monsoon a coasting their parents and relations, others went sion that many utterances of your conwere out in great force. The festival Siao-yang Yueh, Han-yi-rh an important one in this city at least. In Kwei-cho province people simply go any day during the month to burn paper on the graves of their friends; no procession of the city Gods is made, excepting at the regular Telng-ming festival in the third moon. By the way the Bone Tower, here, as elsewhere, is called Pehku Tah, hence the European pagodaname applied to the tall and piguresque towers, usually found near dities in Southern China, and formerly only erected over Bone Relics of Buddha ; the Bone Towers resemble the great pagodas

> The distance by water on the great the navigators into twenty-two stages - if there is anything to write about. that is, thirteen large stages, from 25 to

in miniature, and many Buddist Priests

have miniature pagodas erected over

their remains by their friends.

haps have done so, if a light-house had been | 30 miles each, and nine small stages. on Difficult Island. I would appear, then, from 15 to 20 miles each. The stages generally end at a market town or city. and the first character in the name of each place is used to form a verse that can easily be repeated and remembered

Huang Ch'i Kuni Pa Wan. 黄曲翳巴萬 Wu Tai An Yun Hsiao. 巫代安雲小 Wan Jang Ts'ao Chung Hua. 萬壤 漕忠花 Fêng Chiao Fou Neng Ch'ang 酆交浩甯長 Mu Pa Erh Shih Erh Chan Lu. 木巴二十二站路

I have had all these names repeated to me, by persons who have only been once or twice up and down the river. so that the words are pretty commonly known. There are eleven cities bordering on the river between Ichang and Chang-ching. Some of them appear wretched places, but the magistrates have jurisdiction a long way inland over many rich market places, much greater than the official cities. PIONEER

ECHOES FROM THE STRAITS. (From an Occasional Correspondent.)

PENANG. Nov. 15. The present is what people are pleased

to call the "rainy" season, though, after a residence of more than seven years in these settlements. I have never been able to discover that we have any more rain at this than at any other part of the year. For the last few days Jupiter Pluvius or some other watery god has decidedly been in the ascendant and, if the appearance of the harbour affords any criterion of the weather outside, there must be a very heavy sea running in the Straits of Malacca. I have, however, not yet heard of any casualties.

If that Governor of large ideas, Sir John Pope Hennessy, could but change places with Sir Frederick Weld, he would imagine his Utopian dream of an Anglo-Chinese Colony was about to be realized. Whether the Straits-born Chinese are more firm in their allegiance to the Throne of Great Britain than are their gress and development of the colony assert, as has more than once been asmoney and pure silver. - The first dis- coming more and more English and that count is called Kin-tseh,-the second the idea of "going home" is daily Pah chi Tuy. All foreign goods are also is to assert what is not in accordance subject to various discounts, amounting with facts. On the one hand, it cannot together to about twenty per cent, for be denied that no new English firms ready money and pure silver-six months have been established in either of the credit is usually given at the rate of settlements for years; that many have one and two tenths per cent interest disappeared and that many still in existmonthly. Money paid before that ence have considerably reduced their time gains the interest according to the establishments. On the other hand it is time of payment. No one cares about | manifest that trade, houses, land and prodealing differently, that is, asking just perty of every description are being what they want for their goods, and no rapidly taken up by the Chinese. Where more, and thus much valuable time is | we raise our standard, there are they lost in haggling about the conditions of sure to flock to it by hundreds and payment &c. The Government Salt thousands, and the further we extend our influence the more prosperous do various discounts and fluc nations in they become. As regards a growing desire on our part for "settling down to men who carry their own loads—that I do not see the slightest signs of it. is, a man who presents himself to buy a Those who, in going to and returning 1 ad of salt, about 200 lbs., gets it from business, daily pass the European cemetery and contemplate depositing their bones in that dreary but well-kept enclosure, must be sadly disappointed in The Rev. Samuel R. Ularke of the the battle of life and the world cannot be China Inland Mission, left here on Monday, for Kia-ting Fuh, accompanied going well with them. You may deby a native Evangelist, who will assist pend upon it that the vast majority do. him in his apostolic duties Mr E. not anticipate anything of the kind, but Colborne Baher, H.B.M.'s representative on the contrary, look forward eagerly to at this port, left here for Ichang, on his the time when they can return to the old way to Peking, this morning, baving country with a sufficient pile of dollars been here nearly four years. His de- to enable them to repose on their (mer-

> If the colony is becoming more Eng-Thanks to the wisdom of a paternal the infant settlement. Nevertheless. being realized here than it is in Hong-Greek Kalends.

I have often been under the imprestemporary, the Dirace Limes, are mislead the community of Hongkons concerning the popularity of the Hon. Cecil C. Smith, our present Colonial Secretary who was so deservedly esteemed and respected in Hongkong in days gone by. I admit that officially he has to share the blame and responsibility of the mistaken policy pursued by the Ex-Administrator, whether he chared his views or not; that is inevitable. But let your contemporary say what he will there is every reason to believe that privately he is every whit as popular in Singapore as he ever could have been in Hongkong, and since the advent of Sir Frederick Weld, there has been nothing said against him in his public canscity except that he is rather too fond of getting Government steam launches built in Hongkong, instead of bestowing the patronage in the colony from whence he

For the present I will leave off. If this should be fortunate enough to find a place in your columns I will wrive again. in the course of a mail or two-that is

derives a handsome calary.

LETTER FROM SCOTLAND.

(By an Occasional Correspondent.) EDINBURGH, Oct. 21. We are now only a week away from the gatherings which have been caused by the Social Science Congress and the meetings of the Librarians of the United Kingdom. The latter body sat here for several days discussing papers relative to bibliography and other matters referring to their own craft. During their lucid intervals they wandered about town inspecting the various libraries-wandered like a funeral procession without a hearse. The only topics of much general interest here which they took up were those of Free libraries and the opening of libraries, museums and such like on The latter subject they dropped again without discussion-probably somewhat influenced by solicitations of Scotchmen, to leave the "Sawbath" alone. The Social Science Congress. which has now attained its twenty-fourth pleasantly, and I think I may say sucpect the appearance of lady-speakers to simply with a smile rejoined that the the wives of sea-faring men verify the Governor's carriage at full speed, and a one years ago a speech in public by a which the want of sleep of which he pearing frequently as defenders, "owing carriage been promptly pulled to one side to 8 cunces, and must not exceed these by 2. lady was a novelty; but now the novelty. complained may have had something to it was suggested to the distant and pro- of the road. Although Sir James was inches. is rather the other way—it would be dif- do with, he tacked on the observation tracted voyages of their husbands." An not driving in State, the discourtesy and ficult to come across a meeting dealing that he was a mild man, but that there other point is that the parties were so indecency of forcing a way past him in with social matters in which women did were others and that they could "do it equally balanced; the husband was de public would itself be worthy of social not take a part; no doubt these Con- again." Besides his parade at the hall fendant in 54 cases and the wife in 56. disapprobation, but in striking one of gresses were originated a good deal with | door the Professor mounted guard over | This shows an increase as against the | ho Governor's Body Guard, the officer the object of "bringing out" the ladies. the essayist, and when the President fair sex which has been attributed to in question rendered it impossible for the But now they have been brought out took the chair put the question whether the increasing drinking habits of women military authorities to overlook the and they show a tendency to have the the reading of the paper could not be \_\_these particular women only, I hope I loffence. He has been arrested, and the speaking very much to themselves and prevented. A decision was given may add. The figures do not support matter will probably be reported to the on their own pet theories, and people against, the discussion being thus nipt the theory that great disparity in age have tired a little of the much speaking in the bud, and a lively time followed. a frequent cause of resort to this Court; which he belongs.—Times of India. whether by men or by ladies, and I need not go into the ramifications it but they do show, though only to a especially by old women, of whatever took, alike moral, social, theological, and limited extent, that the keeping of sex. But granting that there is just a sesthetic. The orthodox view of the lodgers is a contributing cause. As the little too much of theory spinning and question was well stated by the Rev. Potter-row woman said to her minister of "declamation," as our American Dr Thomas Smith, successor of Dr Duff \_-" It is a great temptation." A lively friends love to say, there is no doubt in the Free Church Chair of Evangelistic discusion took place in the Congressmuch good to be traced to these dis- Theology, and by other Scotch ministers amongst the ladies to a great extent-on cussions. Besides the well-worn ques- and other speakers, including the Se- this subject, and also as to the property tions of education, health and art, con- cretary of the London Lord's Day Rest of married women; but I must not wansidered in all their aspects as they have Association. They held that the open- der into it now, only I may say that so been by vice-Presidents before the whole | ing of these places on Sunday might | far as I could gather the general tone minds. The land laws of course were ances went there was a conversazione in his friends are not to be terrified by the article in question. There is no truth the National Gallery by the Board of cry of "infidel" being raised against whatever in the allegation; and I do Gardens by the Senatus of the University | would be terrified at being infidels. | memory, or in justice to all concerned, Science of Art by the Corporation. At He it was who chaffed Professor Mac- longer. Jointly with Sir Thomas Wade,

ing on Sunday of libraries, museums, &c. classes of places in confidence that the by the "party of progress.". others would follow, but he expressed his fear that it would be too much of an therein. His tall figure and com- the summary plans now adopted by enter the meeting but to leave the them otherwise; some of these perhaps from all complicity therein. He con-Scotch and their Sabbath alone. Some | deserted wives or the spouses of drunken in Edinburgh would rather die, he told partners-of either sex-may not be in hem, than be dictated to by a handful of the enjoyment of a large share of con-

against the fruit.

affairs. Possibly there is too much of little force in an idea of Miss Burton's, the suariter with the Professor, his especially in regard to young couples, voice was too mild, or possibly the that a little irritation makes them un-Southrons were too much of gentlemen happy with each other, and they find not to regard the request of the whip. themselves quarrelling, perhaps in Court, of the discussion some of them twitted arise, they have been increasing in an- Sir James Fergusson was returning the professor about his obstructionist nual number at the rate of 24 cases per the Poona Races last Thursday, in a tactics. What a grand opportunity that annum during these last ten years. The carriage drawn by the same spirited was to assume an "attitude," and an- cost of them varies from £20 to £220, horses that lately caused an accident, he nounce with the usual preface that his A search into the cases in order to ac- was followed by the officer in question, name was Macgregor. But possibly his count for the increase in the numbers who tried to pass him on the read. understanding restrained him. Perhaps was lately made by an Edinburgh law- Excellency's horses got frightened at the he felt that beneath him were the mats yer. He examined 110 out of the 472 sound of the carriage behind, and one of of the Auld Kirk, the Erastian at cases that had been disposed of during the sowars of the Body Guard mosphere may have stiffed his rising out- the last ten years, and found that nearly ordered to request the driver to slacken burst of reply, and he "could not say all classes of the community took advan- speed a little. The officer, who may Amen" to Helen's boast-" My feet is tage of the Divorce Court. Ministers of perhaps have misunderstood the sowar's on my native heath, my name Mac- the cospel and medical practitioners had message, struck the man with his whip, may accompany it with a Return Receipt Gregor." At all events he did not; he a happy exemption from the lists, while and puraning his course, passed reminder of Bannockburn was a joke, old saving that absence makes the heart collision would, we believe, have been With a little dash of the inconsistent, grow fonder of some one else, by ap- inevitable, had not Sir James Fergusson's Congress, and discussed in numerous lower the tone of the church-going class was not in favour of any relaxation in forms before different sections, we have but would not elevate the non-church- the prevalent feeling as to the sanctity had here one or two lively discussions goers. They said that church-goers do of marriage, nor did it indicate a belief in on questions of the day; and one can- not want the alteration and would not the increase of immorality. From this not doubt that the thought of Scotch- avail themselves of it, and that the lower I exclude the remarks of one lady, Miss men, and of their visitors too, has been classes only would do so. The result Downing. This lady (who comes from quickened by the contact of so many from this state of matters they prophesied Ireland, speaks with a dash of the discussed, and the marriage laws. So this was that it was all moonshine. The figure to her audience) took occasion to were Sunday observances; and the same reply was given to all remarks say that if she were married she might, teaching of choral unions, bills of ex- about the Sabbath and about religion. and she was not sure but she would change, and the bankruptcy laws. In Dr Aubrey Husband who has lately prefer an unfaithful husband to a habithe consideration of these and many come from Lendon to the School of tual drunkard. Perhaps, when she other subjects, part was taken by some Medicine here, give it as his opinion that comes to that position in which 900 members. That compares but for some people it was as much dissipatively words will be otherwise than "the harepoorly with about 2,500 who were on the tion to go to Church as for others to go brained chatter of irresponsible frivolity," list when the last meeting was held here to a garden-to look at a bonnet as to she will not repeat this opinion; but in 1853 under the Presidentship of look at a flower. For others it was a hope our lively visitor from the Sister Lord Brougham, but this has to be said dissipation to declare themselves to be Isle will never have to choose between that the number was greater then than miserable sinners. He denied that he the two dread alternatives which she at other meetings of late years, and for was a miserable sinner. He was not pictured for herself. the credit of Edinburgh be it remarked miserable at all; on the contrary he was that the date fixed was just when the very happy in this world and did not Court is in vacation, and many of our wish to leave it. His speech was the LORD ELGIN AND THE CHINESE citizens are absent from town and can- most scoffing speech of the day; it was not extend their hospitality to illustrious | tersely described as a most virulent at- |. Mr II. N. Lay writes as follows to visitors. The same reason prevents tack on all religion and religious state- the newspapers :- It is a pity that a their own attendance at the meetings, ments. Mr Rutherford-a barrister I be- good cause should be marred by inaccueven if their own houses are inhabited lieve-from London, tackled the religious racy as to facts. Statements have been the ladies say they prefer to remain in argaments too. He implored his advanced of late, with more or less of them for the first week or so? Indus- countrymen-for he was a Scot he said- precision, to the effect that the legalisatrious souls! Still I think those strangers to throw away their superstitions on the tion of the opium trade was wrung from who did come-for there was a pancity of Sabbath question. If they did so he Chinese fears. At the recent meeting great men-experienced a ready enough promised them a reward, he would be in Birmingham Lord Elgin is credited, welcome at the hands of the people of prouder of them. He is a member of in so many words, with having "extort-Edinburgh, while so far as public appear- | the Sunday Society, and he said he and | ed" at Tientsin the legalisation of the

ings of the Sabbath question were pretty chair to sit down. This lie did, and Chinese than of Lord Elgin. When

front of the General Assembly Hall gislation by permitting the spouses to as a legal article of import, not under (that of the Established Church curiously appear as witnesses has no doubt led to constraint, but of their own free will enough) and accosted the members from the success of many actions that would deliberately. a distance as they entered to the meet- otherwise have failed,—a fortiori it has ing of the Art Department which sat led to the raising of these actions. Then manding presence presented a very most of our judges greatly curtailed the dignified appearance; he strode about; expenses; and besides that the extended as one of his victims said; like a certain publication given to the reports of these ghost in a certain play. He beseeched cases spreads a knowledge of the facilities those whom he took for Saxons not to among people that might not know of be directed towards freeing England

Englishmen; and as if that were not publial bliss, and they may have occa- Government credit for sincerity in their Rongkong Rates of Postage. strong enough, he reminded them that sional thoughts of untying the knot. protest against the traffic. As to the 30,000 Englishmen and been lying on This grows by what it feeds upon, and I financial difficulty of the question, if the Bannockburn these 500 years dead, he- fancy an agent is often consulted and country made up its mind to have it cause they would not stay at home and the case carried through because "it's solved it must compel the Government leave the Scotch to manage their own | cheap," and easily got. There seems no | to take the matter into consideration." At all events most of them held past him before they have got properly rubbed Poona by the arrest of a military officer and went to the meeting. In the course into each other's nature. However they under very peculiar circumstances.

would be dirt and riot. The reply to brogue and presents a comely face and

. OPHUM TRADE.

them. He did not say whether they not think, in mirness to Lord Elgin's and a conversazione in the Museum of Perhaps he could not say at the moment! that I ought to observe silence any the latter fully 5,000 persons were pre- Gregor about his ghostly flitting about. our present Minister in China, I was sent. Most of the company were in There was a great array of speakers, and Chinese Secretary to Lord Elgin's evening costume, the gas lighting of the many more would have been on the list, special mission. All the negociations at spacious halls was supplemented by but for engagements in other Sections Tientsin passed through me. Not one electric-lights; and the scene was of the Congress. The President, Pro- word upon either side was ever said splendid. At the reception in the Bo- fessor Richmond, Slade Professor of about opium from first to last. The retanic Gardens a refreshment, which is Fine Art, Oxford, summed up the dis- vision of the tariff and the adjustment of rather a rarity in these northern latitudes, cussion. He was interrupted by Mr all questions affecting our trade was dewas served to some of the company, the Macfie, the ex-M.P. for Leith, who signedly left for after deliberation and fruit of the banana which is grown in wanted to go off to dinner after his own arrangement, and it was agreed that for one of the palm houses. Its exotic long speech; and then the bold Mac- that purpose the Chinese High Commiscultivation did not seem to have told Gregor declared that by the length of his sioners should meet Lord Elgin at is to be introduced by the plaintiff: but, speech the President was abusing his Shanghai in the following winter. The The discussion which took place in position. The Professor of Fine Arts Treaty of Tientsin was signed on the the Art Department, though why it came however showed that he was not to be 26th June, 1858; the first was withthere is not very clear, has created got round in that manner, and though drawn, and Lord Eigin turned the inas much post-Congressional talk and the reverend professor faced the meeting terval to account by visiting Japan, and writing as perhaps anything that oc- and told them, in answer to some uproar, | concluding a freaty there. In the meancurred. I refer to that on the "Sun- that he was not to be howled down, he time the preparation of the tariff devolvday Reform" in which the whole bear- was peremptorily commanded by the ed upon me, at the desire no less of the well threshed for about three hours. It then the day wound up by the Professor came to "opium," I inquired what originated with a paper read by the instancing the attempt to stop his re- course they proposed to take in respect Rev. Mr Drummond of the Unitarian marks as a proof of a weakness of the to it. The answer was, We have resolv-Chapel here, and which was simply a opposition and congratulating the meet- ed to put it into the tariff as "Yang yoh" ing of having got through without blows. (foreign medicine). This represents Society which exerts itself for the open- "The" MacGregor was in great per- with strict accuracy the amount of "exturbation lest any resolution should be tortion" resorted to. And I may add The rev. gentleman only went the length proposed against the present observance that the tariff as prepared by me, of advocating the opening of these two of the Sunday, but none was asked for although it comprises some three hundred articles of import and export, was adopt-Other topics that possessed local in- ed by Chinese Commissioners without a terest were the management of the single alteration, which would hardly innovation for Scotland even to open police and the administration of justice have been the case had the tariff conof in Edinburgh. As to the former, a city tained aught objectionable to them. give an authoritative definition of an his party had issued a "whip," which radical delighting in the same name as Five months after the signature of the was circulated on the streets near the the man of patience has described this Treaty of Tientsin, long subsequently places of meeting of the several sections, town as a "Sabbath breaker's Paradise," to the removal of all pressure, the Chicalling on friends to come and join in -because there are few prosecutions for nese High Commissioners, the significances the discussion. This was too much for shebeening; whilst on the second sub- of the treaty, came down to Shanghai in some of our Sabbatarians; Professor ject there has been a fierce controversy accordance with the arrangement made, MacGregor (of the Free Church College) as to the propriety of disposing of pri- and after conference with their colleagues who had implored the Librarians not to soners in the Police Court by batches. and due consideration, signed with Lord discuss this question was of course But above even these in general inte- Elgin the tariff as prepared, along with greatly exercised. Dressed in a dark rest to the country and those who love other commercial articles which had suit with highland plaid fastened over her credit was a subject on which I have been drawn up in concert with the subhis shoulders, shepherd fashion; and thought ere now of touching in these ordinate members of the Commission wearing a soft hat with a slight touch letters. I refer to the recent great in- who had been charged with that duty. of the "clerical" cut, he promenaded in | crease in divorce litigation. Recent le- The Chinese Government admitted opium

> A conference on the opium trade was held at Brighton (Oct. 21). Mr Holland, M.P., proposed a resolution condemning the traffic and urging that the earnest endeavours of Gevernment should sidered that, in enforcing the opium trade on China, we were morally wrong, defendant an action for breach of it will and was inclined to give the Chinese lie.

THE DIGNITY OF A GOVERNOR.

OUTRAGED. Some sensation has been created Commander-in-chief of the Presidency to

A KISSING TRANSACTION.

There is a very important lawsuit in progress in Newborn, N.C., observes the New York Times, which will be watched with interest by the legal profession in all parts of the country. Some time ago Mr Finch, of Newborn, who is in the awellary business, exhibited to Miss Waters, a young lady with whom he was on friendly torms, a beautiful set of real

The lady was very anxious to own the set, but was not able to buy it. In these circumstances Mr Finch proposed novel kind of bargain. He said he would sell Miss Waters the set for 100 kisses, to be paid at the rate of one-kiss daily on each and overy day next ensuing from the day of the date of the agreement, excepting, nevertheless, each and every Sunday thereafter. It was further provided that Mr Finch was to call at the lady's house every morning, except Sunday morning, to receive his daily kiss, which Miss Waters undertook and promised to duly deliver to him. This contract was not reduced to writing. but it was fully understood and agreed to by both parties, and the set of jet was tendered to Miss Waters and accepted by her. The next morning Mr Finch called on Miss Waters for his first kiss, which, as the young lady now maintaind, was fully paid. On each consecutive morning, for 30 consecutive days-Sundays excepted-the same proceedings are had. On the 31st day, however, Mr Finch made a formal-complaint that Miss Waters was not fulfilling her contract, inasmuch as she insisted upon permitting him to kiss her cheek only. He maintained that this did not constitute a legal kiss, and he demanded

that he should be allowed to put his left arm around Miss Water's waist and kiss her in the highest style of the art. To this request a firm refusal was returned. The lady professed her willingness to carry out her agreement so far as her cheek was concerned, and even offered to give Mr Finch his choice of cheeks. but the insisted that the contract would not bear the construction put upon it by Mr Finch, and that she would never submit to such a construction. Thereupon Mr Finch, in great indignation, brought an action for breach of contract against the lady. This action raises several new and interesting questions. among the most important of which is, what constitutes in the eye of the law, a kiss? The testimony of several experts start out with the assertion that a kiss is that which is impressed by one pair of lips upon another pair, they will subsequently be compelled to admit on crossexamination that one pair of line alone may imprint a kiss upon an accessible object. This seems, at first sight, fatal to the plaintiff's claim that the defendant did not furnish him with lawful current kieges, but it must be noted that he sets up the further plea that there is a difference between active and passive kisses; that Miss Waters promised to give him a certain quantity of kissesnot to permit him to take them-and that giving kisses is an act which requires the use of the lips. This is certainly a and generally within two hours, unless the strong point, and though the Court may delivery should be retarded by the Contract decide that there is no one variety of Mails. kiss which can be held to be the only kiss known to the Common Law, it may service to mankind. There is still an correspondence is invariably delivered at other defence upon which the defen- the nearest place of business, dant's counsel is understood to place great reliance. It is claimed that even if there was a valid contract between the parties, and if the defendant did not break it, the plaintiff's proper remedy is not an action for breach of contract, but a bill in equity for specific performance. Probably the plaintiff would have been wise had he resorted to the latter course. In case of his success, he would then bavo received specified quantities of definite kisses of one kind or another,

and would thus have gained a substantial

victory. As it is, his triumph in his

action for breach of contract would

doubtless bring him only a nominal sum

by way of damages, and would render it

necessary for him to institute fresh pro-

ceeedings in order to gain possession of

the jewellery. Still, it by no means

follows that because he may have a re

medy in equity he has no remedy at law

and it is reasonably certain that if there

was a contract between himself and the

(Revised December 1st, 1880.)

In the following Statements and Tables the Rates are given in cents, and are, for Letters, per half ounce, for Books and

Patterns, per two ounces, Newspapers over four nunces in weight are charged as double, treble, &c., at the case may be, but such papers or packets or papers may be sent at Book Rate. Two Newspapers must not be folded together as one, nor must anything whatever be inserted except bona fide Supplements. Printed matter may, however, be enclosed, if the whole be paid at Book Rate. Prices Corrent may be paid either as Newspapers or

Commercial Papers signify such papers as, though Written by Hand, do not bear the character of an actual or personal correspondence, such as invoices, deeds, copied music, do. The charge on them is the same as for books, but, whatever the weight of a packet containing any partially written paper, it will not be charged less than t

The sender of any Registered Article on paying an extra fee of 5 cents. The limit of weight for Books and Commercial Papers to Foreign Post Offices is 4 lbs. Patterns for such offices are limited to 8 ounces, and must not exceed these

N.R. means No Registration.

Countries of the Postal Union. The Union may be taken to comprise Europe, most foreign possessions in Asis, Japan, W. Africa, Egypt, Mauritius, all N. America, Mexico, Salvador, Brazil, Peru, Venezuela, 'i be Argentine Republic, lamaica, Trinidad, Guiana, Honduras, Bermuda, Labuan, with all Danish, French, Netherlands, Portuguese and Spanish Colonies. Countries NOT in the Union .- The chief countries not in the Union are the Aus-

tralasian Group, Chili, and S. Africa. Postage to Union Countries. General Rates, by any route :-10 cents per t oz. Post Cards. B cents each. 10 cents. Registration. 2 cents each. Books, Patterns and } 2 cents per 2 oz. Comm. Papers. There is no charge on redirected corre-

spondence within the Postal Union, Postage to Non-Union Countries. Hawaiian Kingdom :--Registration, ... None. Books & Patterns, 5"

West Indies (Non Union)†, Bolivial Chilit, Costa Rica, Guatemala, New Granada, Nicaragua, Panama, Paraguay T. None. Registration. Newspapers,

Books & Patterns, Australia, New Zesland, Tasmania, and Fiji, via Torres Straits, Letters, 10; Registration, 10; Newspapers, 2; Books and Patterns, 2: Via Galle, Letters, 25; Registration, 10; Newspapers, 2; Books and

Natal, the Cape, St. Helena, and Ascension, via Aden, Letters, 25; Registration 10; Newspapers, 2; Books and Patterns, 5.

\* A small extra charge is made on delivery. + There is Registration to British W. India

1 Registration via San Francisco. 10 cents. ¶. Cannot be sent via San Francisco.

LOCAL POSTAGE.

Islands, 10 cents.

Letters Regis- per to oz. tration. cents.	Regis- tration.	Regis- tration.	Regis- tration. Cards. cents. cent.
* To 100 P		Post cart.	Post oach.

(e) Via Singapore, 10 cents. (f) No Parcel Post,

1. All correspondence posted before on any week day for addresses in Victoria will be delivered the same day,

2. Invitations, do, can generally be delivered within Victoria at the private houses of the addressees rather than at places of business, if a wish to that effect

Boxholders who desire to send Circu-

lars, Dividend Warrants, Invitations, Cards, all of the same weight, to addresses in Hongkong, Bangkok, or the Ports of China and Japan, may deliver them to the Post Office unstamped, the postage being then charged to the sender's account. Each batch must consist of at least ten. 4. Boxholders may also send Patterns to the same places in the same way. En-

velopes containing Patterns may be wholly closed if the nature of the contents be first exhibited or stated to the Postmenter should be made to the nearest Money. General, as he may consider necessary, and approved by him. Printed Circulars may be inserted in such Pattern Packers,

to Europe, do. Much trouble and disappointment are caused by persistent attempts to send small valuable trifles, through the Fans, Curios Articles of Dress, ancy Work, and similar presents are continually being refused, the senders having often spent more in Postage than would bave paid the freight by ateamer. No refund can be made on such parcels of the value of Stamps obliterated before the nature of the contents was discovered.

1. Small Parcels may be sent by Post between any of the Post Offices in China or Japan, as well as to Macso, Pakhol, Singapore, Penang, and Malacca. They must not exceed the following dimensions, 2 feet long, I foot broad, I foot deep, por weigh more than 5lbs. The postage is 20 cents per 1b., which includes Registration except to Japan, to which country parcels are forwarded at Book Rates, Begie try being optional. The parcels may be wholly closed if they bear this special endorsement, PARCEL, CONTAINING NO LET-

Local Parcel Post.

direction of the Postmaster General. 2. The following cannot be transmitted Parcels insufficiently packed or protected, or liable to be crushed (as bandboxes, &c.) Glass, Liquids, Explosive substar oes, Matches, Indigo, Dycatuffs, loe, Meat Fish, Game, Fruit, Vegetables, or whatever is dangerous to the Mails, or likely to become offensive or injurious in transit.

TER, but any parcel may be opened by

B. Parcels will as a general rule be forwarded by Trivate Ship, not by Contract Mail Packet. The Post Office reserves the right of selecting the opportunity for transmission, and of delaying delivery in case the number of parcels is such as to retard other correspondence. No responsibility is accepted with regard to any parcel, but the system of Registration will secure the senders against any but a very remote pro-

4. The public are cautioned not to confound these facilities with a Parcel Post to Europe, &c., which does not exist.

It is necessary that the following rules be strictly observed.

1. No Letter or Packet, whether to be registered or u registered, can be received for Postage if it contains gold or silver money jewels, precious articles, or anything that as a general role, is liable to Custom

2. This Regulation prohibits the sending of Patterns of dutiable saticles, unless the quantity sent be so small as to make the sample of no value.

3. The limits of weight allowed are a follows :--Books and Papers-to British Office

5 lbs. ; to the Continent, &c . 4 lbs Patterns-to British Offices, 5 lbs. if with out intrinsic value; to the Continent da., 8 oz.

Indemnity for the Loss a Registered Letter The Post Office is not legally responsible for the safe delivery of Registered corres pondenco, but it is prepared to make goo the contents of such correspondence los while passing through the Post, to th extent of \$10, in certain cases, provided :-1. That the sender duly observed all the

conditions of Registration require. 2. That the letter was securely enclose in a reasonably strong envelope.

3. That application was made to the Postmaster General of Hongkong in mediately the loss was discovered, t envelope being invariably forwarded wit such application unless it also is lost.

4. That the Postmaster General is sati fied that the loss occurred whilst the corre pondeuce was in the custody of the Britis Postal administration in China, that it we not caused by any fault on the part of th sender, by destruction by fire, or shipwree nor by the dishe caty or negligence of an person not in the employment of the Hongkong Post Office.

5. No compensation can be paid for me damage to fragile articles such as portrait watches, handsomely bound books, do which reach their destination, although, a broken or deteriorated condition.

# Money Order Regulations.

L. Money Orders are exchanged with he United Kingdom, New South Wales, uconsland, South Australia and Port larwin, the Straits Settlements, Western ustralia, and (except at Shanghai) with he Japanese Empire. Hongkong also sauca orders on Shanghai, and vice perso.

2 -Small sums may be remitted between he other Ports by means of Postage Stamps, subject to a charge of one per ent. for cashing them.

3. - Many Money Orders are supplied to esidents at the smaller Ports in this way, n application for an order is filled up. nd is enclosed with a stamped directed nd unsealed envelope to the Postmaster at the nearest issuing office. The application nust be accompanied with the full amount including commission) in cheque, postage tamps, or other equivalent of cash, and a ittle margin should be left for variations f exchange. The Postmaster issues the rder, sends it on in the envelope, and eturns the change, if any, by first opporunity, with a receipt for the letter, if it were to be registered, as it always should os. Care should be taken to send these applications in time, as the Money Order Offices close some hours before the departures of the mails."

4.-No order must exceed £10, or \$50, or include any fraction of a penny, nor will more than two such orders be issued to the same person, in favour of the same payee, by the same mail. Orders will be drawn at the current rate of the day ; and paid at the rate of the day when the advice arrived. The commission is as follows :---

Orders on the United Kingdom. Up to £2...... 18 cents. 

Local and Interculonial Orders. Up to \$25 or £5 .... 25 cents. \$50 or £10 ... 50 5.-Lasts of Money Orger Offices in the Engineer.

Hongkong an I Shanghai. 6. Names must be given in full (except when there is more than one Christian name) but the name of the Payee need not be given if the order be crossed (as cheques Germania are crossed). It can then be paid only

through a Bank, and may afterwards be

specially crossed to any Bank. 7.-No order can be paid till the Payee has signed it in the proper place. An order on be transferred to another office Manchester Courier on payment of an additional commission. Medical Times and Gasette. In case of loss of an order, nec saity for stopping payment, or the like, application

8. If the order be not presented within six months an additional commission will be charged; if not within twelve months. PARCELS.—The public is reminded that, the money will be forfeited. When the Sword and the Trowel there is no such thing as Parcel Post Order is once paid no further claim can be Tableau Comparatif de entertained.

Order Office for instructions.

9 .- No order can be paid until the advice relative to it has been redeived.

Made out on a printed form which is supplied

Local Orders on Shanghal are drawn at 2 per cent. premium in all cases. A dollar rate for drawing on the United Kingdom is in force at Shanghai.

PATTERNS -Some difficulty is experies. obtaining a general understanding what is a l'attern. It is a bond fide a m; of grods which the sender has for sale, or of soods which he wishes to order. It is to consist of the smallest possible quantity com stible with shewing what the goods are, and must have no intrinsic value.

To provide means of remitting small sums of money to or from this Colony and between the Ports of China, the Postmasters and Agents are allowed (but no) required) to purchase Hongkong Postage

Stamps from foreign residents. Between Hongkone and Yokohama, however, in either direction, Money-Ord

The Stamps tendered for sale must not exceed \$50 in value, must be perfectly clean, in good condition, and in strips of at east two as no separate Stamps will be probased. They must be presented personally or accompanied by a note.

The Postmaster or Agent may postpone purchasing if his public funds in hand are not sufficient, and he will refuse to purchase any case which appears doubtful or suspicious. He is allowed to charge a Commission of one per cent on all Stamps purchased.

## POST OFFICE NOTICE Unclaimed Correspondence

December 8, 1880.

*	Leta	L. Pap. Lots. P
V	A. Showe, Mr. 1	Marshall, F. J. 2
e	Ashton, Mrs	Manrer, Mr 1
d	Aurack, Mr.	Mecredy, Jas. M. 8
	A. W. L.	Mendones, Simso 1
	Barrow, E.	Moy Hin Shiang 1
	Barton, Thomas	Norville and 121
	Beale, Newton	leard Crofton
	Bell, James W.	Packard, C. 1
g	Bieber, M.	Pang Tal 1 re
e	Bishop, Mrs J.	Pardos, Leo. 1 Patti Madme. C. 1
10	Bowman, Mrs	Percoco, Cris-
	Brow, Thos.	soloro
MS.	Cetty, G.	
	Chugas, Mathias Cleuet, Monar. E.	
4.5	Compton, Lord A.	
B,	Cordeiro, Muris	Posgi, M. G. 1
	Conninghum,	Rangel, A. 1
	T. C.	Rastmann, T. 1
t,	Eschwege, Peck	
(a, "	& Hashned	1 Robertson, James 1
1	Messrs	Robinson, G. T. 1
٥,	Rusden, R.	4 Bodgers, Arthur 1
7 7	Faroza, Matilda	1 regd Rodrigues Au- }
le	Farydah, M.	1 rors, M.
-	Ford Colin, M.	2 Ross Josupa, V. 1
bc		1 Rosa Urbina Sur 1
et:	Free Church Mis-	Rozario, Poly-
) O	sion (of Sect.	narpo
	land) Bevd.	Buddle, Mrs 1
be.	Minister	Seinkerow, So- 1
	Frezie, Mattilda	6 Semoheil, Francis 1.re
	Gardner, Lacut,	Bisberman, T. 1 re
ed.	F. A.	
600	Gerosa, Carlo	
lie	Gerstenbergn, A. Goldenbarg,	Spanning Osborne
n-	Morits	1 regd Stephenson, Mrs 1
be	Graca, Rose, M d	
th	Graham, Mrs M.	1 Sykes, Jos. 1
1 2		Taylor W. 1
	The State Section 1	Teo Lan Kek
-	Gualeni, Bigr. B.	1 Thomas, Mr. 1
-86	Hap Loong	1 H.P.
計	The state of the same of the s	1 Thompson, C. J. 1
55	Hansen, H. P. O.	1 Velini, Paclo 8
he	Henderson, J. J.	1 2 pel Venel, F. 1
E,	Hoe Seow Teck	
цy		
þe	Inselvini, L.	1 Whiteley, Fred. 2
45	Jamieson, Geo.	1 Whitmore, H. 1
re	Jesus, Adelaidad	1 regd. Williams, Mrs 1
ts,	TOTOGOTH-OROUG	1 Wing Fung
o.,	Kramer, J. F.	1 Goon Hing -1:
in	Lawton, F. E. A.	
	Lees, O. C.	Yong Kee 1 7
	Lockhart, G.	2 Same of Butteries
	the second state of	5 <u>1</u> <u>1</u> 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
10	Thetes	AAR FAN BARTS NO

Detained for Postage.

Diss Jose, Sr. Dn. 1 Letter, 25 cents to per

10 1000	$M_{\rm eff} = \Omega^{1} - \Omega^{1}$	521.14		2.15	
	For N	lerchar	t Ship	100	
13 14 1			de establica		-
Barren in	Let	. Pap.	Later Charles	Lieus	Pap.
Aglain	f. Weston	Ha	guenas		- ma
Alexa	TO THE REAL PROPERTY.	1 JAN	168 HOWIE		egu.
Annie, 1	, s.s.	1 100		1 1	
					10
Argo		A. A.	ether	1 1	
D. Aym		A Coult Ma	heade	1	Y-
Dinama	. S. S. ricks	M	corous	1	
DITOUR		N-	wing .	11	. 8
Dre Car	icks	N	inie	1	
Claume S	1	4.0	hworthe	1	
Centon	to work on	0.	<b>POT</b> L	1	
Carricks	organic dellistic	Pi		1	٠,
Casabro	ok a		pentus. s.	8. 1	
Chinam	10.19%	RL	Loge	4	1
Chiagto	icks	Ser	airphol.	9	in .
Connat	The control of	80	pelde	». 8	
The second of th	941.				_
Cutaher	The state of the	La Cara Ber	naphore !	6. 6.00	京都 19
Diana I	PANAY SECTION	La bar Be	Lonnox	. 1	Variable 1
Eden		L St	mfield	174	, 1
Eskdale		I Bu	ulight	, id .	
Evenin	g Star		ir Ansen		
Fel-Ho	D, B.E.	l bu	to of Mai	ne u	
Fentani	7	Вп	san Uumo	TO 1	1
Porwar	a Ho		te or noor	APPLY A	
Great C	Star Star o, a.s. d Ho Jeneral		PAPEO	William #	
Crecial		1 m	MAYIG	A 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
Helen	Marion	1	II. INVAOII	1	3.4
H.N.J	Banys 🕖	ALVANCES	II. A WELST	- Walt 15	•

Books, etc. without Covers.

Angener & Co. Catalogue. Beliest Weekly News. Bolutim Official do Governo do Estado da India Celtic Magazine. Church of Scotland Home and Foreign Missionary Record, &c. Courrier de Brazelles.

Courrier du Soir. Dumfries and Galloway Courier. United Kingdom may be consulted at Evening Standard. Flensburger Nachrichten.

Holhow, S.R. 1 Wylo

Hotspur . 9-1 regd. Yenesi

General Unzeiger Harding's Dublin Songater.

Messager du Cour de Jesus.

York Herald.

Monitour de la Banque Niederlandische Handels and Schiffshrts Zei-

plus usetes. Tea for Sale (circular).

Printed and published by GRO. MURRAY BAIR, at the Chief Mail Office, No. 2 Wyndham Street, Hougkong,

# Intimations.

TRADE MARK, - Sanctioned by H. M's. Government

HEALTH, STRENGTH, & ENERGY:

Trade Mark-PHOSPHODYNE. DISCOVERED AND SO NAMED, A.D. 1862,

BY R. D. LALOR, M. D. DR. LALOR'S PHOSPHODYNE is a Pare Solution of PHOSPHOROUS in combination with the Vegetable Alkaloids Quinice, Cypripedin, Xanthoxylin, &c., prepared by a Chemical process known only to DR. LALOR, producing a remarkably Elegant and Pleasant Tasted Preparation, equal to the best Wines, Prefectly free from Strychnia and all other Dangerously Active Drugs; supersiding the numerous objectionable forms of Phosphorous Pills, Pilules, Oils, and other Nauscons Mixtures with which the Market has been flooded since the Phosphoric Treatment of Disease was first, made Public by DR. R. D. LALOR, in 1862,

### To Residents in India, China, and the Colonies, it will prove invaluable as a RELIABLE Liver Tonic and a Vitalizing Restorative.

This Phosphatic combination, the Wonder of Modern Chemistry, is pronounced by the most eminent members of the Medical profession to be unequalled for its power in replenishing and claborating the Vitality of the Body; by its supplying all the essential constituents of the BLOOD, BRAIN, and NERVE SUBSTANCE; and for developing all the Powers and Functions of the system to the highest degree; by its being agreeable to the palate, and innocent in its action. While retaining its wonderful properties, it acts as a Specific, surpassing all the known THERAPEUTIC AGENTS of the PRESENT AGE, for the SPEEDY and PERMANENT CURE of all derangements of the Nervous and Blood Systems, Nervous Prostration, General Debility, Mental and Physical Depression, Indapacity for Study or Business, Noises in the Hend and Ears, Loss of Energy and Appetite, Indigestion and Liver Complaints, Flatalence, Nervous Fancies, Hypochondria, Nervous Debility in all its Stages, Loss of Memory, Softening of the Brain, Paralysis, Affections of the Spinal Column, Lumbago, Sciation, Affections of the Kidneys, Bladder, Urinary Deposits, &c., Ague, Spasms, Asthma, Consumption, Chronic Bronchitis, Scrofula and Skin Diseases, Rickets (in children), Wasting or Withering of the Muscles, Impaired Natrition, Impoverished Blood, Premature Decline, and all morbid conditions of the system, dependent upon the deficiency of THE VITAL FORCES, whether arising from Climate, Brain, Fag, or whatever

DR. LALOR'S PHOSPHODYNE being a natural RESTORATIVE, its Energising Effects are not followed by corresponding re-action; but are PERMANENT; and are frequently shown from the first day of its administration by a remarkable those unpleasant results attending the use increase of Naryous Power, with a feeling of Vigour, Strength, and Comfort, to which patient has long been unaconstomed. DR. LALOR'S PHOSPHODYNE gives back to the Human structure in a suitable form the Phosphoric or Lively Animating element of life which has been wasted, and exerts an important influence directly on the Brain, Spinal Marrow, AND NERVOUS SYSTEM, of a Natritive, Tonic, and Invigorating character; thereby checking all Wasting of the Vital Fluid, and the more Exhausting Processes of Life, maintaining that Buoyant Energy of the Brain and Muscular System which renders the MIND CHEEDFUL, HAPPY, BRILLMANT, and ENERGETIC; entirely overcoming that Dull, Inactive and Sluggish disposition which many persons experience in all their actions. A Marvellous Restorative for Brain Toilers, Clergymen, Business Men, and all who are engaged in the Competitive Strug-

PHOSPHODYNE, the Antidote for Climatic Disease. The Remedial properties of DR. LALOR'S PHOSPHODYNE have spread its fame throughout every Nation and Country in ine World, the natural outcome of which that the sele has now become enormous in India China, Africa, and other Hot Climates. This increased demand is attributable to the fact its possessing in the most perfectly assimilable form the essential Vitalising properties PHOSPHORUS, which reanimates the hausted functions of Life when impaired Heat or other causes. A very large number of Testimonials from all parts of the World freely offered from Distinguished Families, Private Persons, Military, Naval, Scientific and Professional Men who are well known, speak of its marvellous powers in Nervous Debility, WANT OF STAMINA, FEVERS, MALARIOUS DIS: EASES, and as a LIVER TONIC.

PUBLIC NOTICE AND WARNING,-To Medicine Vendors and the Public in Great Britain, India, China, and the Colonies, -DR. LALOR'S PHOSPHODYNE is the only Medicine bearing the name PHOSPHODYNE that has the Senction of the British Government, and for which Her Majesty's Registrar of "Trade Marks" has granted Certificates to DR. LALOR ONLY. Therefore DR. LALOR'S is the only Legitimate and Genuine PHOSPHODYNE. BEWARE of Mean and Actionable Fraudulent Imitations of my Trade Mark, Phosphodyne with Fictitious addresses that may emanate from Australia or America.

CAUTION. The Name DR. LALOR'S PHOSPHODYNE is blown in the glass of each bottle, and the Genuine Phosphodyne is manufactured at and is obtainable only direct from Dr. Lalor's Laboratory, London, England, WHOLESALE and EXPORT HOUSES are specially requested to NOTE this, and to pass' their Indents through the London Houses, or English Firms of known respectability only, to ensure their being supplied with the Special Medicines prepared solely by Dr. Robert D. Lalor, Bay House, 82 Gaisford Street, London, England. Sold in Bottles at 4s. 6d. and 11s. by all Export, Wholesale, and Retail Medicine Vendors throughout the World.

IMPORTANT NUTICE, -Every Bottle bears the British Government Stamp, with the words Dr. Lalor's Prosprodyne, London, England, Engraved thereon by Order of Her Majesty's Honourable Commissioners. 1F NOT, 17 18 A FORGERY, and you have been imposed on by a

Oures; post free; from DR. R. D. LALOR,

Bay House, 82, Gaisford Street, LONDON, N.W. The sole proprietor and originator of Phos-

moderata. Sold by All the Leading Chemists, Merchants and Storekeepers in India and China.

## Intimations.

EATING'S COUGH LOZENGES COUGHS, ASTHMA,

BRONCHITIS, ACCUMULATION OF PHLEGM. Composed of the purest articles. These Lozeuges contain no opium nor any deleterious drug, therefore the most delicate can take them with perfect confidence. Their beneficial effect is speedy and certain. This old unfailing family remedy is daily recom mended by the most eminent Physiciana." (In use nearly 6J years).

# MEDICAL TESTIMONY.

July 25th, 1877. 22, Cold Harbour Lane, London, Sir, -Your Lozenges are excellent, and their beneficial effect most reliable. strongly recommend them in cases of Cough and Aathma. You are at lib rty to mate this as my opinion, formed from many years' experience.

J. BRIAGLOE, M.R.C.S.L., L.S.A., L.M. Mr. T. KEATING, Indian Medical Service. . Dear bir, Having tried your Lozenges in ludia, I have much pleasure in testifying to their beneficial effects in cases of lucipient Consumption, Asthma and pronchial Affections. I have prescribed them largely, with the best results.

W. B. G., Apothecary, H.M.S. KEATING'S COUGH LOZENGES are sold by al Chemista, in hottles, of various sizer, each having the words, " Keating's Cough Lozenges" engraven on the Government

KEATING'S WORM TABLETS. a Porely Vegetable Sweetheat, both in appearance and taste, turnshing a most agreeable method of administering the only certain remedy for Intestinal of THEEAD Worms. It is a perfectly safe and mild preparation, and is especially adapted for Children .- SOLD IN BOTTLES BY ALL CHR-

Proprietor, THOMAS KEATING, London. Export Chemist and Dauggist. 1w 30mar81

Dysentery, Cholera, Fever,

Ague, Coughs, Colds, &c. Dr. J. COLLIS BROWNE'S

CHLORODYNE (Ex Army Med. Staff)

IS THE ORIGINAL AND ONLY GENUINE. CAUTION. - Vice-Chaucellor Sir W. P. Wood stated that Dr. Collis Browne was undoubtedly the Inventor of Chlorodyne, that the story of the Defendant, Freeman, being the inventor was deliberately untrue; which he regretted had been sworn to Eminent Hospital Physicians of London stated that Dr. J. Collis Browne was the discoverer of Chlorodyne; that they prescribe it largely, and mean no other than Dr. Browne's. - See Times, July 12, 1864.

The public, therefore, are cautioned against using any other than DR. J. COLLIS BROWNE'S UHLORODYNE.

REMEDIAL USES AND ACTION. This invaluable remedy produces quiet, refreshing sleep, relieves pain, calms the system, restores the deranged functions, and stimulates healthy action of the secretions of the body, without creating any of of opium. Old and young may take it at all hours and times when requisite. Thousands of persons testify to its marvellous good effects and wonderful ourse, while medical men extol its virtues most exten-

CHLORODYNE is admitted by the profession to be the most wonderful and valuable remedy ever discovered. CHLORODYNE is the best remedy known for

coughs, consumption, bronchitis, asthma. CHLORODYNE effectually checks and arrests those too often fatal diseasesdiphtheria, fever, croup, ague, UHLORODYNE Bots like a charm in diar-

rhosa, and is the only specific in cholera and dysentery. CHLORODYNE effectually outs short all

attacks of epilepsy, hysteria, palpitations CHLORODYNE is the only palliative is neuralgia, rheumatism, gout, cancer, toothache, meningitis, &c.

EXTRACTS. FROM MEDICAL COPINIONS. The Right Hon, Earl Russell communicated to the College of Physicians and J. T. Davenport that he had received information to the effect that the only remedy of any service in Cholera was Chlorodyne.des Lancet, Dec. 31, 1864.

From A. Montgomery, Esq., late Inspector of Hospitals, Bembay :- "Chlorodyne is a most valuable remedy in Neuralgia, Asthma, and Dysentery. To it I fairly owe my restoration to health, after eighteen months' severe suffering, and when other remedies had failed.

Dr. Lowe, Medical Missionary in India. reports (December 1865) that in mearly every case of Cholera in which Dr. J. COLLIS BROWNE'S CRICEODYNE was administered. the patient recovered.

Extract from the General Board of Health, London, as to its efficacy in Cholera. - So strongly are we convinced of the immense value of this remedy, that we cannot too forcibly urge the necessity of adopting it in all cases.

See leading article, Pharmaceutical Jour-nal, August 1, 1869, which states that Dr. J. Collie Browns was the inventor of Chloro dyne; that it is always right to use hi preparation when Chlorodyne is ordered. CAUTION. - None gennine without the words "Dr. J. Collis Browns" on the Government Stamp. Overwhelming medical testimony accompanies each bottle Sole Manufacturer-

J. T. DAVENPORT. 88, Great Russell Street, Bloomsbury, London. Sold in bottles at la 14d., 2s. 9d., 4s. 6d.,

NOTICE. THE Interest and Responsibility of the Undersigned in the Chinese Mail, 華字日報 (Wah Tens Yat Po), CHARRY from the 1st August, 1877.

OHON AYIN. Hongkong, April 8, 1878.

NOTIOE. IN Reference to the above, the Undersigned has LEARED the Chinese Mail The Phosphoric Treatment of Disease, with the apprices of Mr Tan Yin Kin, as Tranklator and General Manager of the newspaper, which under its new regime will be found to be, as hitherto, an excellent medium for advertising, especially as the Manager is able to devote his whole attention to the conduct of the Newspaper. The rate for Advertising is considerable

> KONG CHIM, Lessee of the Hongkong Chinese Mail Hongkong, April 6, 1878,

## Intimations.

# THE PERFECT SUBSTITUTE OF MOTHERS' MILK.

MOORE, NEW BOND STREET, LONDON, And of all Chemists and Storekeepers throughout the world.



BUILT OF WOOD, IRON OR STEEL Paddle Steamers with draugh's ranging down to 6 inches of water, Machinery Constructed for Boats Built Abroad

YARROW de CO. (LATS VARROW & HEDLEY). ENGINEERS & SHIPBUILDERS, ISLE OF DOGS, POPLAR, LONDON

# CHAMPAGNE. HEIDSIECK

OF ALL WINE MERCHANTS. DRY MONOPOLE.

THEODOR SATOW & CO., LONDON, -SOLE AGENTS FOR GREAT BRITAIN, INDIA AND THE COLONIES.

In consequence of spurious imitations of

AND PERRINS' SAUCE. which are calculated to deceive the Public, Lea and Perrins have adopted A NEW LABEL, bearing their Signature,

Lea Serins

which is placed on every bottle of WORCESTERSHIRE SAUCE, and without which none is genuine. Ask Go LEA & PERRINS' Sauce, and see Name on Wrapper, Label, Bottle and Stopper. Wholesale and for Export by the Proprietors, Worcester; Crosse and Blackwell, Lindon, &c., &c.; and by Grocers and Oilmen throughout the World.

HEADACHE, GOUT AND INDIGESTION.

31de80

### THE SAFEST MILD APERIENTFORDELICATE CONSTITUTIONS, LADIES CHILDREN AND INFANTS HE BEST REMEDY FOR ACIDITY AND FOR REGULAR USE OF THE STOMACH, HEARTBURN

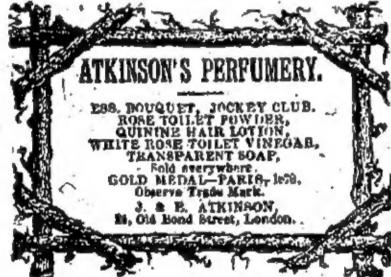
DINNEFORDS FLUID MAGNESIA

FLUID MAGNESIA.

IN WARM CLIMATES.

DINNEFORD & Co., Chemists

N.R. ASK FOR DINNEFORD'S MAGNESIA. Agents-A. S. WATSON & Co., Hongkong. Bar81



NOW READY.

complete Reprint, in Pamphlet Form, (51 pages), of the proceedings in the RECENT LIBEL CASE of

REGINA V. PITMAN, containing the whole of the Proceedings at the Police Court, full report of the trial in Criminal Sessions, with connected Correapoudence and comments of the Press. Price per Copy, - - - 50 CENTS.

China Mail OFFICE, Hongkong, June 19, 1880.

THE HONGKONG CHINESE MAIL

THE Circulation of THIS PAPER has

been very much extended. The following are some of its Agents:-Macco. - Man Chuen Shop. Canton. - Sing Chuen Native Post Office, Luen Hing Street; Chul Houng Low Hotel, Luen Hing Street; Kwong Tin Fat Shop, Yan Tail Street; Mr Sit Chuen Fan, Tung Wen

Kwan; Yuen Fong Shop, in front of the Provincial Treasurer's Yamen; How Yuen Shop, Small Market Street, New City: Yee Cheung Photograph Shop, Honam; Kwai Houng Shop, Sin Choong, Bonam.
Swatow.—Sui Cheong Hone Woh Shun

Amoy .- Chun Cheong Hong, Mook Kek Foochow .- Mr Yu Ching Cheong, Foochow Arsenal; Mr Lum Kwok Ching, Maritime Customs.

Shanghai -- Mr Ng Ching Shun, Mark time Customs; Mr Ho Yue Chuen, Maritime Customs; Mr Chun Sing Hol, Mesers Jardine, Matheson & Co.; Mr Kwong Chuen Fook, Educational Mission School and Mow Sing Sang Kee shop, Ningpo,-Mr Sung Min Chee, Maritime

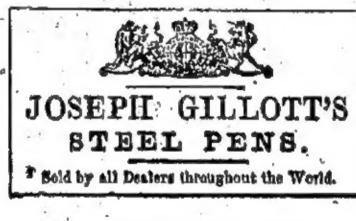
Hankow .-- Yee Hing Hong. Chefoe. - Yee Shun Hong.
Jopon. - Mr Leong Chun Tong, Municipal Office, Yokohama Saigon .- Wohang Hong.

Ringapore.—Ting Kee Hong; Kwong Poor Sang Hong. Penang,-Yow Wing Bong: Argue Office. Calcutta .- Mow Sing Company. San Francisco,-Kwong Foong Tal Hong. The above are some of the Agencies, others will b published, when they are LOG BOOKE, arranged for. Negociations are in progress wort i o

with the express couriers who carry the official despatches and Paking Gastites, to circulate the Chinese Mail in the interior of

Hongkong, March 10, 1874.

GOLD MEDAL, PARIS 1878.



GOLD MEDAL, PARIS 1878.

SAILURS' HOME.

A NY Cast-off CLOTHING, BOOKS, or PAPERS will be thankfully received at the Sallors' Home, West Point. Hongkong, July 25, 1878.

A NEW STOCK OF NEXT JOBBING TYPES HAVING BEEN RECEIVED PROM ENGLAND,

EXECUTE Book & Job Printing OF EYERY DESCRIPTION AT BEASONABLE RATES.

THIS OFFICE IS PREPARED TO

FANCY BALL PROGRAMMES ASSORTED SIZES, IN GOLD AND COLOURS,

BALL PENCILS, assorted colours.

In Gold & Coloured Borders & Patterns.

---(0)---OKS BOUND IN APPROVED PATTERNS.

in the party For Sale.

FOR FOREIGN-GOING AGREEMENTS BHIP's, LADY'S AND GENTLEHAN'S WASHING

BOOKS, CONTRACT PASSAGE TICKETS, EXPORT CARGO REPORTS, POWERS OF ATTORNEY, CHARTER PARTIES,

SHIPPING ORDERS. BILLS OF LADING. PASSENGER LISTS. BILLS OF SALE.

China Mail Office, 2, Wyndham Street, (Back of Club.)

Intimations.



Long experience has proved the famous remedies to be most effectual in curing either the dangerous maladies or the slighter complaints which are more particularly incidental to the life of a miner, or to those living in the Occasional doses of these Pills will guard the system against those evils which so often beset the human race. viz:-coughs, colds, and all disorders, of the liver and stomach—the frequent Jorerungers of fever, dysentery, diarrhop, and cholera.

# INCLIANT CONTROLLER THE

Is the most effectual remedy for old sores, wounds, nicers, rheumatism, and all skin chieves; in fact, when used according to the printed directions, it never tails to cure alike, deep and superficial ailments.

These Medicines may be obtained from all respectable Druggists and Store-keepers throughout the civilised world, with directions for use in almost every language. They are prepared only by the Proprietor, Thomas Holloway, 533, Oxford Street, Leadon. Beware of counterfeits that may emanate from the 20ap78

REGREST AWARD & PRIZE MEDAL PULLADELPHIA Exampres, 1876."



TO NEW CUTLERY. PACKLING IL EACH; AND TIRS, **※OAKEYS**禁失

THE ENIFE. OAKEY'S WELLISGION-KRIPE POLISH SHOULD BE USED WITH HIS BOARDS. > OAKSEYSES SILVERSMITHS SOAP

- [NON-MERCURIALIT. FOR CLEAPING AND POLISHING SILVER, ELECTRO-PLATE, PLATE GLASS, &c. TABLETS GO. EACH ⇒ OAKEYS :



NEWS FOR HOME.

The Overland China Mail. (The olders Overland Paper in Union;) PUBLISHED AT THE "CHINA MAIL" OFFICE

IN TIME FOR THE ENGLISH MAIL. Containing from 72 to 84 columns of closely printed matter.

ITHIS Mail Summary is compiled from the Daily China Mail, is published twice a month on the morning of the inglish Mail's departure, and is a record of each fortnight's current history of events in China and Japan, contributed in original reports and collated from the journals published at the various ports in those Countries.

It contains Shipping news from Shanghal Hongkong, Canton, &c., and a complete Com ergial Summare. St scription, 50 cents per Copy (postage paid 56 cents.) \$12 per annum (postage paid \$13:50.) Orders should be sent to GEO. MUBBAY

BAIN. China Mail Office, 2, Wyndham Street, not later than noon of the day the English Mail Steamer leaves, Torms of Advertising, same as in Daily hina Mail, -

Ninth Volume of the "CHINA REVIEW."

ow Ready. No. 2.-Vol. IX.

CONTAINS-

Characteries, Chiques Words. Notes on the Corean Language, Notices of Emineut Statesmen of the Presout Dynasty. A Chip trom Cainess History, or the last two Emperors of the Great Sung Dynasty, 1101 to 1126.

The Book of Puricy and Rest. -

Foodbow Syllabary.

Short Notices of New Books and Literary Notes and Queries !-Chaldean Grammamancy. Adoption-A Usse in Point, Comparative Linguistic Peculiarities. What may be got from one Root,

Punishments under the Chinese Penal

Concine Dictionary of Klang-hi. Undergovered? Historical Proofs. Dr. Williams and the State of "Sui," Books Wanted, Exchanges, dro. Hongkong, November 11, 1880.

Insurances.

Code.

QUEEN FIRE INSURANCE COMPANY.

THE Undersigned are prepared to grant Policies against Fire to the extent to \$45,000 ou Buildings, or on Goods stored therein, at current local rates, subject to a Discount of 20% on the Premia. NORTON & Co.,

Agents.

Hongkong, January 1, 1874.

Insurances.

LANCASHIRE INSURANCE COMPANY.

(FIRE AND LIFE.) CAPITAL .- TWO MILLIONS STEELING:

THE Undersigned are prepared grant to Policiss against the Risk of FIRE on Goods on board Vessels and on Bulls of Vessels in Barbour, at the usual Terms and Conditions. Proposals for Life Assurances will be re-

ceived, and transmitted to the Directors for their decision. If required, protection will be granted on first class Lives up to £1000 on a Single

For Rates of Premiums, forms of propossils or any other information, apply to ARNHOLD, KARBERG & Co., Agents, Hongkong & Canton.

Hongkong, January 4, 1867. T/ANGTSZE INSURANCE ASSUCIATION.

CAPITAL (Fully Paid-up) .......Tls. 420,000 

TOTAL CAPITAL and AG-CUMULATIONS, 8 t b } ......Tls. 913,268 April, 1880.....) Directors. F. B. FORBES, Faq., Chairman.

W. M. BOYD, Esq | WM. MEY-RINK, Esq. J. H. PINCEVOSS, F. D. HITCH, L. B. HEAD OFFICE-SHANGHAL

LONDON BRANCH : Messrs BARING BRUTHERS & Co.,

RICHARD BLACKWELL, Esq.; Agent

68 and 69, Cornhill,

Messra RUSSELL & Co., Secretaries.

Policies granted on Marine Risks to all parts of the W rld. Subject to a charge of 12 7 for Interest on hareholders' Capital, all the PROFITS of the Underwaiting Business are annually distributed among all Contributors of Business in proportion to the Premis

RUSSELL & Co., Hongkong, October 1, 1880.

CHINA TRADERS' INSURANCE COMMPANY, LIMITED. HEAD OFFICE, HONGKONG.

paid by them.

Position of the Company at the close of the last financial year, the 30th April, 1880. CAPITAL SUBSCRIBED.........\$1,000,000.00 CAPITAL PAID-UP......\$ 800,00000 RESERVE FUND ...... \$ 425,000 00

BALANCE UNDIVIDED..... 70,278.43.

DIVIDEND PAID TO SHARE-

able at any of its Agencies.

DIVIDEND PAID TO ALL CONTRIBUTORS OF B SI ESS, 25 % on the amoun of their Contributious, THE Company grants Policies on MARINE Arcade. .
RISES to all parts of the World, pay-

Contributory Dividends are PAYABLE

TO ALL CONTRIBUTORS OF BUSI-NESS WHETHER THEY ARE SHARE. HOLDERS OR NOT. B. GOLDSMITH,

Acting Secretary.

Hongkong, August 13, 1880. MANOHESTER FIRE ASSURANCE COMPANY OF MANCHESTER AND LONDON.

ESTABLISHED 1824 Capital of the Company £1,000,000 Sterling of which is paid up £ 100,000 Reserve Fund upwards of £ 120,000 Annual income: £ 250,000

TIHE Undersigned have been appointed Agents for the above Company at Hongkong, Canton, Foodbow, Shanghal and Hankow, and are prepared to grant insurances at current rates.

HOLLIDAY, WIRE & Co.

THE LONDON ASSURANCE.

Hongkong, October 15, 1868.

INCORPORATED BY ROYAL CHARTER His Majesty King George The Biret,

1) HE Undersigned having been appointed Agents for the above Corporation are prepared to grant Insurances as follows :-Marine Bepartment.

here, in London or at the principal Ports of India, China and Australia, Fire Department. Policies issued for long or short periods at ourrent rates. A discount of 20 % allowed. Life Department.

Policies at current rates payable either

HOLLIDAY, WISE & Co. Hongkong, July 25, 1872. ROYAL INSURANCE COMPANY. THE Undersigned, Agenta for the above

£5,000 at reduced rates.

aurances av current rates. MELCHERS & Co., Agents, Royal Insurance Company Hongkong, October 27, 1874

NORTH BRITISH & MERCANTILE INSURANCE COMPANY. Incorporated by Royal Charter and Special Acts of Parliament.

UAPITAL £2,000,000. THE Undersigned, Activity at Hongkong to grant Politics against FIRE, to the extent of £10,000 on any Building, or

RETARLISHED 1808.

per cent. GILMAN & Co. Hoogkong, July 6, 1875,

# Visitors' Column

We have instituted as an experiment a VISITORS' COLUMN, which we trust will prove successful, and be found useful. To it will be relegated from time to time such items of information, lists, tables and other intelligence as is considered likely to prove valuable to persons passing through the City, and in connection with we have opened Buildings or on Goods stored therein, on a SELECT HOTEL AND BUSINESS DIRECTORY, applications for enrolment into which we are now ready to receive.

> List of Public Buildings. Government House, North of Public

> Gardens. City Hall, Library (8,000 volumes) and Museum,-Free.

Public Gardens, a beautifully picturesque retreat and of great interest. The Clock Tower, Queen's Road Cen-

General Post Office, Hongkong Club, German Club, Supreme Court, &c., within a stone's-throw. SPECIAL RESERVE FOND ...... The. 263,268 | Lusitano Club and Library, Shelley St. Government Offices, the Secretariat, &c.,

tral, in a line with Pedder's Wharf.

near the Public Gardens. St. John's Cathedral (Anglican), above the Parade Ground.

Roman Catholic Cathedral, Wellington

Union Church, Elgin Street. St. Peter's Soumen's Church, West Point.

Sailors' Home, West Point.

St. Joseph's (R.C.) Church, Garden Road, near Kennedy Roal. Temperance Hall, specially adapted for sea-faring men, Queen's Road East.

E. E. A. and China Telegraph' Co., and the Great Northern Telegraph Co., -Marine House, Queen's Road. Masonic Hall, Zetland Street. Victoria Recreation Club-Bath-house

the Cricket Ground, beside the City The Barracks and Naval and Military Store Departments lie to the east-

- and Boat-house, &c., -Prays, beyond

ward, and cover a large area.

Stores, Books, &c. General Outfitter, Hosier, Tailor, &c .- T. N. DRISCOLL, 45 and 47, Queen's Road, by special appointment to H.E. the Governor. Chronometers, Watches, Jewellery,

Maps and Charts .- G. FALCONER & Co., Queen's-Road Central. American and English Stores, Books, and specially selected Cigars .- MAC-EWEN, FRICKEL & Co.

Guns, Rifles, Pistols, Ammunition,

and Sportsman's Requisites of all descrip-

tions.-WM. SCHMIDT & Co., Gun-

makers, Eastern House of Beaconsfield

Chair and Boat Hire. LEGALISED TARIFF OF FARES FOR CRAIRS. CHAIR BRARERS, AND BOATS,

IN THE COLONY OF HONGRONS. Chairs and Ordinary Pullaroay Boats. Haif hour, .... 10 cts. | Hour, ...... 20 cts. | Three hours, ... 50 cts. | Six hours, .... 70 cts. Day (from 6 to 6), One Dollar,

To VICTORIA PRAK. Single Trip, Four Coolies, ... 11.06 Three Coulies, ... in ... 0.85

three Coolies, ... ... ... Two Coolies, ... 1.00

Two Coultes, ... ... ... 0.70

Return (direct or by Pok-foo-tum).

TO VICTORIA GAP (TO LEVEL OF UMBRELLA SEAT.) Single Trip. Four Coolies, ... \$0.60 Three Coolies, ... ... ... 0.50 Two Coolies, ... Return (direct or by Pok-foo-lum.) Four Coolies, ... ... ... 1.00

Two Coolies, ... 0.70 The Return Fare embraces a trip of not more than three hours. For every hour or part of an hour above three hours, each Coolie will be entitled to an additional payment of 5 cents.

Day Trip | Peak, ...... \$0.75 each Coolie.

Three Coolies, ... 0.85

(12 hours) | Gap...... \$0.60 each Coolie. Licensed Beavers (each). 

piculs, per Day, pionis, per Day, piculs, per Load, 3rd Class Cargo Boat or Ha-kan Boat of 200 piculs, per Day.

Half-an-Hour. Nothing in this Scale prevents private agree-

Beals of Hire for Street Coolies. Half Day ..... 20 ,, Half Hour,..... 8 ,, Nothing in the above Scale to affect private

and Class Cargo Boat of 600 8rd Class Cargo Boat or Ha-kan Boat of 800 picula, per Load, 3rd Class Cargo Boat or Ha-kau Boat of 300 piculs, Half Day,

FERENT COOLING.

1st Class Cargo Boat of 8 or 900 lat Class Cargo Boat of 8 or 900 piculs, per Load, 2nd Class Cargo Boat of 600 Company, are prepared to grant In-

Bampane. or Pullaway Boats, per Day, One Hour,

on Merchandise in the same, at the usual Rates, subject to a discount of 20

Policies issued for sums not exceeding BOAT AND COOLIN MIRE BOATS.

# Intimations.

THE CHINA REVIEW.

HE widely-expressed regret at the dis-continuance of Notes & Queries on China and Japan, has induced the publishers of this journal to issue a publication similar in object and style, but slightly modified in certain details.

THE CHINA REVIEW, or Notes and Queries on the Far East, is issued at intervals of two months, each number containing shout 60 octave, pages

taining about 60 octave pages, occasionally illustrated with lithographs, photographs, woodcuts, &c., should the papers published demand, and the circulation justify, such extra matter.

The subscription is fixed at \$6.50 postage

The subscription is fixed at \$6.50 postage paid, per annum, payable by non-residents in Hongkong half-yearly in advance.

The publication includes papers original and selected upon the Arts and Sciences, Ethnology, Folklore, Geography, History, Literature, Mythology, Manners and Customs, Natural History, Religion, &c., &c., of China, Japan, Mongolia, Tibet, the Eastern Archipologo and the Far East generally. A more detailed list of subjects upon which contributions are especially invited is incorporated with each number.

Original contributions in Chinese, Latin. Original contributions in Chinese, Latin, French, German, Spanish, Italian or Portuguese, are admissible. Endeavours are made to present a resume in each number of the contents of the most recent works bearing on Chinese matters. Great attention is also paid to the Review

Notes and Replies are classified together as "Notes" (head references being given, when furnished, to provious Notes or Queries), as are also those queries , which though asking for information, furnish now or unpublished detailers interring the witter in hand. It is desirable to make the Queries proper he brief and as much to the period as possible.

The Chine Review for July and August, . It says that forty-two paper on the salvantages of Christianity for the development of a ! tate. All our learned selectics should subscribe to this scholarly and enterprising Review. It is a sixty paged, bi-monthly, repertory of what scholars are ascertaining about China. The lecture on Chinese Poetry in this volume is alone worth the price of the Leview. Address China Review, Hougkong .- Northern Christian Advocate (U.S.)

Trubner's Oriental Record contains the following notice of the China Review :- " This is the title of a publication, the first number of which has lately reached us from Hongkong, where it has been set on foot as in some respects a continuation of Notes and Queries on China and Japan, the extinction of which useful serial a year or two ago has been much regretted in Europe as well as in China. The present publication, judging by the number now before us, is intended to occupy a position, as regards China and the neighbouring countries, somewhat similar to that which has been filled in India by the Calcutta Review. The great degree of at-

ntion that has been bestowed of late years upon the investigation of Chinese literature, antiquities, and social developments, to say nothing of linguistic studies, has led to the accumulation of important stores of information, rendering some such channel of publicity as is now provided extremely desirable; and contributions of much interest may fairly be looked for from the members of the foreign consular services, the Chinese Customs' corps, and the missionary body, affrong whom a high degree of Chinese scholarship is now assiduously cultivated, and who are severally represented in the first number of the lieview by papers highly creditable to their respective authors. In a paper on Dr. Legge's She King, by the Rev. E. J. Eitel, to which the place of bonour is deservedly given; an excellent summary is presented of the chronological problems and arguments involved in con-nexion with this important work. Some translations from Chinese novels and plays are marked by both accuracy and freshness of style; and an account of the career of the Chinese poet-statesman of the eleventh century, Su Tung-p'o, by Mr. E. C. Bowra, is not only historically valuable, but is also distinguished by its literary grace. Boside profices of new books relating to China and the East, which will be a useful feature of the Meview, if carried out with punctuality and detail, we are glad to notice that "Notes" and "Queries" are destined to find a place in its pages also. It is to be hoped that this opening for contributions on Chinese subjects may evoke a similar degree of literary zeal to that which was displayed during the lifetime of its predecessor in the field, and that the China Review may receive the support necessary to insure its continuance. The publication is intended to appear every two months, and will form a substantial octavo magazine.

THE CHINESE MAIL.

This paper is now issued every day. The subscription is fixed at Four Dollars per annum delivered in Hong-kong, or Seven Dollars Fifty Cents in cluding postage to Coast ports. It is the first Chinese Newspaper ever

issued under purely native direction. The chief support of the paper is of course derived from the native community, smongst whom also are to be found the

amongst whom also are to be found the guaranters and securities necessary to place it on a business and legal footing.

The projectors, basing their estimates upon the most reliable information from the various Ports in China and Japan,—from Australia, California, Singapore, Penang, Saigon, and other places frequented by the Chinese,—consider themselves justified in guaranteeing an ultimate circulation of between 3,000 and 4,000 copies. The advantages offered to advantage. copies. The advantages offered to adver-tisers are therefore unusually great, and the foreign community generally will find it to their interest to avail themselves of

The field open to a paper of this descrip Kia tion—conducted by native efforts, but Por progressive and anti-obstructive in tone—
In almost limitless. It on the one hand
commands Chinese belief and interest
while on the other deserves every aid
that can be given to it by foreigners.
Like English journals it contains Editorials
with Local, Shipping, and Commercial
News and Advertisements. Subscription orders for either of the above may be sent to

> GEO. MURRAY BAIN, China Mail Office.

FREDERIC ALGAR,

COLONIAL, NEWSPAPER & COMMIS-

SION AGENT, 11, Clement's Lane, Lombard Street,

LONDON. HE Colonial Press supplied with Newspapers, Books, Types, Ink, Presses, Papers, Correspondents, Letters; and any European Goods on London terms.

NOTICE TO SHIPPERS. Colonial Newspapers received at the office are regularly filed for the inspection of Advertisers and the Public.

# Merchant Vessels in Hongkong Harbour.

Exclusive of late Arrivals and Departures reported to-day.

To facilitate finding the position of any vessel in the Harbour, the Anchorage is divided into eight Sections, commencing at Green Island. Vessels near the Hongkong shore are marked h., near the Kowloong shore k., and those in the body of the Shipping or midway between each shore are marked c., in conjunction with the figures denoting the sections.

1. From Green Island to the Gas Works. 2. From Gas Works to the Novelty Iron Works. 3. From Novelty Iron Works to the Harbour Master's Office.
4. From Harbour Master's to the P. and O. Co.'s Office.

5. From P. and O. Co.'s Office to Peddar's Wharf.
6. From Peddar's Wharf to the Naval Yard. 7. From Naval Yard to the Pier. 8. From Pier to East Point.

	Vessel's Name.	14.19	Captain.	Rig.	Tons.	Arriva		Consignees or Agents.	Destination	Acmarki.
	Steamore									
	***									
	Carinbrooke					-		Bun Hin Chan	Swatow and Amoy Shanghai	To-day
-	Chinkiang					Dec.		Siemssen & Co.	Hoihow, &c.	
	El Ogrado	5 h	Young	Brit str.	900	Dec.	4	Jardine, Matheson & Co.	Shanghai	To-day Tug Plying
Ì	Glenlyon	5 .e	Donaldson	Bit. atr.	117 1373	Deg.	2	I.K. & W'poa Dock Co. Iardino, Matheson & Co.	Shanghai	To-day
	Hainan	3 .0	Commer.	1 nor. str.	S231	Dea.	3	tiong Livingston & Co.	Hoihow, &c. Australian Ports	To-morrow
	Monmuit					Nov.		eo. R. Stevens & Co.		Coa'tan Doc
	Pernambuco	3 h	flyde	Bit. atr.	645	Nov. 2	27	Melchers & Co.	Saigon Hoihow, &c.	6th inst. 7th, daylight
-	Rajanattianubar				477 933 -	Dec.		Russell & Co.	Bangkok	To-day
	Sea Call	5 li	Inydon	ber e. nir.	48	N. V.	15	hina Traders' Insurance Co.	Hollow ke	at daylight
	Yangtazo					Dec.		A. S. N. Co. Siemssen & Co.	Heihow, &c.	K'loon Dock
		į						* 1		8. T
	Sailing Vessels		j	·	4,					
	Cubing Follows	1	* •	121	pa *					1.
	Aberboulan	4 0	Mitchell	Rei hkting	430	Dec.	2	Inler		1
	Agnes Muir	1	Lave	Brit. sh	851	Sent 2	21	Carlowitz & Co.	Havre and Hamburg	i .
	Amothyst					Nov.	25	lardine, Matheson & Co." Wieler & Co.	Shanghai	
	Angusto	13 1	Phomeon	Brit 3m ec.	210	Oct. 1	10	Meyer & Co.		
	Belle of Oregon							Vogel & Co. Melohers & Co.	New York Bangkok	
	Cadat	3 0	Brown	Am. bytine				Rusaell & Co.	New York	
	Catharine	3 0	Bulling	Gar. bg.	281			Vogel & Co. Wieler & Co.	London ·	
	Channel Queen	2 k	La hour	Bat. bqo.	609.		- 1	Eduard Schellhass & Co.		150
	Chiclayo	5 k	Bo lo	and, bqo.	510.			Saptain		14.14
	Ching-too							Jardine, Matheson & Co.		*. ·
	Civiale	£ k	Nisson	Ger. bqo.	379	Nov.	15	Vogel & Co.	London, &c.	
	E. M. Young	8 0	McMichen	Brit, bgo.		Nov. Dro.		Arnhold, Karberg & Co. Arnhold, Karberg & Co.		
	Esperance	4 0	Normant	Feb. by	272	Nov.	15	Carlowitz & Co.	Labuan .	
1	Fablus	2 1	oderstrom	Siam. bqc.		Nov: 1 Dec.		Pack Me Hop Chlose	7	
	Golden Russet	8. c	Richardson	Brit. bqe.	408	Nov.	13	Siemssen & Co.	Tours	
	Hattie N. Bangs	3 k	Banga	in. 3m. sc		Nov.		Wieler & Co. Chong Woo	Touron	*
	Hecht	3 0	Ploetz	Ger.3m, sc.	358	Nov. 2	21	iemasen & Co.	AF 21	
	John R. Stanhope	7 h	Pillabury	Amer. bus.	1270	Nov.		Master Russell & Co.	Manila Now York	
	Marie Alfred	4 k	Brogeon	Fab. boo	308	Dec.	4	Chluese	- 1	C1
	Mary Mildred	7 0	Brown	Brit, bqe				Siemssen & Co. Arnhold, Karberg & Co.	Victoria (V. I.)	Cleared
	Oldbridge	7 h	Babington	Brit. bqo.	951	Nov.	5	Melchera & Co.	Philippines	-A-
	Orlon	7 6	Koob	Gor. bue.	958 275	Nov.	22	liémssen & Co. Landstein & Co.	Finning Islands	
	Penobso t	7 0	Chipman	Amer. bye	1138	Nov.	14	vrnhold, Karberg & Co.	Philippinos	
	Stant							Russell & Co.	San Francisco	
	Sumatra	2 0	ribe	Brit. bqe.	740	Oct.	6	Carlowitz & Co.	London	
	Walkyre	7 0	Kollsen	tier, bqe				Arnhold, Karberg & Co. Eduard Schellhass & Co.	London & Hamburg	· i
	Valparaiso	7 0	Fellons	Amer. ab.	1247	1		Russ Il & Co.	San Francisco	
	Woodville	3 0	Rodd	Brit. bqo.	362	Nov.	26	Arnhold, Karberg & Co.	j j	*
	•		* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *		41					
	WHAMPOA							the same of the same of		a
	,	1.								200
	Edmond Grossier Hermine	100	Fanquet			Nov.		Landstein & Co.		
	Lulu	,	Maher		and the same transfer of	Acres 18 Comments		Chinese	4	3.
		-		-					- 1	
	CANTON							• 14		w. "
	E an inter			4					•	
	China		Ackermann	Cor. antr-	648	Dec.		Siemssen & Co.	Shanghai	
	Java		Ridder	Dutch str.	1037	Nov.		J. M. S. N. Co.	Honolulu Shanghei	3
	Quinta		Thomsen			The State of the S	- 1	ieo, R. Stevens & Co.	Shanghai	
,		1		70 ha						*
1		1	1		1		-		T.	

# Men-of-war in Honghong Harbour.

Vessel's Name.	Anchor-	Flag.	Class.	Tons,	Guns.	Ħ. P;	Date of Arrival.	Commander.
Alert Kerguelen Kestrel Lai Yak Lily Ling Fêng Mesanee Midge Victor Emanuel Wivern	6 c 7 h C. D. 6 h 6 h	U.S. French British Annam, British Chinese British British British	corvetie, frigate gun vessel gunboat gun vessel revenue cruiser military hospital gunboat Commonore's flag-ship turret-ship	1020 1200 462 700 354 2591 465 3087	6 4 3 2 4 20	250 100 95 80 120	Nov. 24 Nov. 5 Dec. 2 June 21 Nov. 16 Sept. 22	Chas. L. Huntington M. Mathieu W. M. Lang Yuen Wun Tong Stanhope Grove J. Farrow Commodore Smith John G. Jones

Name.	Tons	Captain .		Name.	Tons.	Guns,	H. P.	Commander.
chang in Shan iu Kiang iang-ping owan park hite Cloud otsai	700 457 617 860 1890 140 280 180	Ogaton Hoyland Benning, T. Dunn Cary Lefavour Benning, A. Browne	C. M. S. S. Co. H., C. & M. Sboat Co. H., C. & M. Sboat Co. H., C. & M. Sboat Co. K. Acheong & Sons	An-lan Chen-jui Chen-to Ching-on Ching-po Chun-tung Li-she Peng-chou-hal Quang-on Shen-chi Sui-taing Tehing-taing Taing-po	221 80 221 120 180 150 80 600 120 180 160 180 100	7 8 7 2 6 2 4 4 5 4 6 8	70 20 70 40 60 40 20 120 40 60 60 60	J. Godsil A. Walker Stewart Chinese Admiral A. Garceau Chun II Hu Read C. H. Palmer Li Ping Tye J. H. Wade J. B. Murray Bessard Ching

FOUCHOW SHIPPING IN PORT. Nov. 20, 1880.  MERCHANT STEAMBRS.  Glenorchy for London  MERCHANT SAILING VESSELS.  Alex. Newton British barque  Walter Siegfried German barque	Courier Russian Djemnah French Europe British Fei Yuen American Fuh-wo British Glenfinlas British H. C. Orsted Danish Firoshima Maru Japanese	Jumpa British brig Lady Douglas British barque Mary Whitridge for New York  Man-or-wab.  Cyclop German gunboat D. Maria de Molina Spanish corvette
SHIPPING IN SHANGHAI HARBOUR.  Nov. 27, 1880.  MERCHANT STEAMERS.  Ancona British  Appin British  *Ohina Garman	Hwai-yuen Chinese John P. Best Belglan Kiang-ching Chinese Kiang-foo Chinese Packong British Shanghai British Tunain British	Encounter H. M. corvette Freye German corvette Iltis German gunboat Modeste H. M. corvette Monocacy U. S. corvette Pales U. S. gunboat Richmond U. S. frigate
* Since left port, or arrived at Hongkong.	Wha-on British Wuhu British	Themis French frigate Vigilant H. M. des. vonsel

HONGKONG MARKET PRICES. Corrected to Saturday, December 4th, 1880. At 1090 Cash per Dollar Mexican.

At 1090 Cash per	Dolla	r Mex	ican.
B)	Paice phast. Lo	l.	Chinese Names
•	an. o	ask.	
Butcher Mest.	•	#	肉食
n 12. 11.1. 13.	320	900	
Bacon, English, Ib.			<b></b>
,, Ame. Sugar cured ,,	225	200	花旗贴猪肉
Foochow, ,,	200	170	福州地猪肉
Beef, sirloin and prime cut, cy.	170	160	尾龍扒
Beef Corned, catig	130	120	缺牛肉
,, Roant,	160	150	烧牛肉
, Soup,	90	80	湯肉
, Steak,	160	150	. 牛肉耙
Bullocks' Brains, per set	50'	40	牛脑
Tongue, fresh, each	260	240	牛厕
corned	270	250	一級牛朋
,, Head,	720	700	牛頭
Heart, ,	120	110	41-55
Hump, Salt , catty	130	120	牛肩
Foot mich	45	40	4 如
3713	80	60	A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O
maki 6	110	100	、 4 尾
	80	70	
,, Liver, catty		1.	牛肝
Tripe (undressed) catt	•	45	21-77 52 pm
Calves' Head and Foot, set	700	600	牛仔頭脚
Hams, American, Ib.	300	4 .	在旗火腿
,, Chinese, . ,,		180	金華火腿
English .	350	320	來路火腿
Mutton Chop,		160	- 羊牌骨
,, Leg,	170	160	羊肌
Shoulder,	130	120	辛子 "
Pigs' Chitlinge, catty	70	60	药的碱
., Feet,	100	90	猪脚
" Fry,	110	1.00	<b>海</b>
Head,	9.1	80	31.10
Beart, , each	· co	50	独心
Kidneys,	100	90	<b>粘顺</b>
Liver, Ib.	120	110	<b>接肝</b>
Pork, Chop, catty	740	7	猪牌骨
Command .	180	120	碱指肉
<b>T</b> 1.2	140		
,, Fat or Lard,	100		<b>猪</b> 肶
			猪油
Sheeps' Head, and Feet, set		400	羊頭脚
Heart, each	55		美心
,, Kidneys, ,,	80	70	羊躞
,, Liver, lb.	140	130	羊肝
Sucking Pigs, each	\$2.	1.25	猪仔
Suet, Beef, 1b.	120	110	生牛油
Mutton,	110	100	生羊油
Sweet Bread, catty	130	123	牛核
Veal,	15)	140	牛仔肉
Double		•	11. ↔
Poultry.	,	. 1 .	年 山
Conone	OFO	000	¢#4200
Capona, catty	250	200	<b>工作人名</b>
Doves, each	110	100	班鳩
Ducks, catty		110	鳴用
Eggs, Hen . doz.	100	90	鷄蛋
n Duck ,,	100	9 <del></del>	鴨蛋
,, Salt , ,,	100	_	峽蛋
Fouls,	160	150	與
Geese,	130	120	和
Partridges, each	830	320	
Pigeons,	150	140	白德
Pheasants, Canton, live per pair	· 14,		省城山鷄
Shanghai, pair		600	上海山鷄
Quail, each	60		鶴鶉
	700	600	省城家鬼
D. Litte Chambel	350	300	
Teal, each	160	150	<b>鬼仔</b>
		4	水鴨仔
Turkeys, Cock, catty	600	400	火鷄公
Hen, ,,	350	300	火鷄乸
Snipe, each	- 400	110	沙迫
Woodoock, each		500	大沙迫
Wild Goose,	800	750	山鵝
" Duck, " pair	600	:	蜆鴨
	, , , ,		21= 16VL
Pigh,	it may be		/
Bombay Ducke, per hundre	4.000	190	肚魚數
Bream, oatty		1	
arrowni, , , , , , , , , , , ,	- AU	OU	. 鄭魚

Rabbits, Shanghai, , 350 300 元子 Teal, each 160 150 木陽子 Turkeys, Cack, catty 500 400 大鶏公 Elen , 350 300 大鶏峻 Snipe, each 120 110 沙追 Woodcock, each 600 500 大沙追 Wild Goose, 800 750 山鴉 , Duck, pair 600 — 蜆鴨  Bombay Ducky, perhundred 200 180 肚魚乾 Breans catts 90 80 690 66	-1 - 1-4 FT 304					,	-
Rabbits, Shanghai, , , 350 SOO 元任 Teal, each 160 150 水鴨仔 Turkoys, Cuck, oatty 600 400 火鶏公 Sulpe, each 120 110 沙追 Woodoock, each 600 500 大沙追 Wild Gosse, , 800 750 山鴨 Bombay Ducky, per hundred 200 180 肚魚乾 Bream, oatty 90 80 咖頭 Carp, , 80 70 ឈ頭魚 Cath, 160 150 Craba, , 110 100 Cuttle Flah, , 60 — 黃魚 Dog Flah, , 40 — 黃魚 Fresh water 120 110 Froge, 150 140 Froge, 150 14	鵝鴉。	_	60	. each		Quail,	
Teal, each 160 150 木鳴公 八塊公 八塊公 八塊公 八塊。 150 100 八块總數 120 110 沙山山地 120 110 沙山山地 120 110 沙山山地 120 110 沙山地地 120 110 沙山地地 120 110 沙山地地 120 110 小山地 120 110 120 120 120 120 120 120 120 120	省城冢甩	600	700	n , si	, live, Canto	Rabbits,	
Teal, each 160 150 木鳴公 八塊公 八塊公 八塊公 八塊。 150 100 八块總數 120 110 沙山山地 120 110 沙山山地 120 110 沙山山地 120 110 沙山地地 120 110 沙山地地 120 110 沙山地地 120 110 小山地 120 110 120 120 120 120 120 120 120 120	甩仔	300	350	4 19:55	Shanghai,	Rabbits,	
Turkeys, Cack, catty 500 400 大鷄公 (100 110 110 110 110 110 110 110 110 11		150	160	each		Teal,	
Hea.   350 300   大總經   350	火鷄公	400	600	oatty	Ouck,	Turkeys,	•
Snipe,   each   120   110   沙追   Woodcock,   each   600   500   大沙追   大沙追   八丁   110   小沙追   八丁   110   1	大學創作	300	350		Hon,	11	
Woodcock,	yb in	110	. 120	each		Snipe.	
Wild Goose,	大池道	100		4	ck.		٠,
Duck   Pish						7 9	
Bombay Ducke,   per hundred 200 180   肚魚乾   Bream,   oatty   90 80   即原   公前原   Carp,   80 70   即原   企工中,   80 70   即原   企工中,   110 100   图   使用   全面   使用   使用   使用   使用   使用   使用   使用   使				7.9			
Bombay Ducke, per hundred 200 180 肚魚乾 Bream, catty 90 80 即無			400	Patr	don't se	,, 200	
Bream,   Carp,   80 70   20   20   20   20   20   20   20	7种世			<b>ch</b> , 2		سند فدرستان ا	
Bream,   Carp,   80 70   20   20   20   20   20   20   20	J 7 111	1.	* *		1 ".	N	
Carp,		180	ed 200	per hundr	Ducke,	Bombay I	
Catfish, 160 150 歐國魚 Crabs, 110 100 程 Cnttle Fish, 60 — 墨魚魚 Dace, 50 40 黄尾鰺 Bels, Congor 50 — 海睽 Fresh Water 120 110 次水鰺 Fresh Fish, Large 110 100 大鰈魚 Garoupa, 140 130 石班魚 Gurnard, 80 70 紅魚 Gurnard, 80 70 紅魚 Herrings, 70 60 黃溪 Herrings, 70 60 黃溪 Horrings, 70 60 五 Hullet, 00 86 紅魚 Live Fish, catty 110 90 生蠟 Mullet, 00 86 經 Mullet, 00 86 經 Mullet, 100 90 白鱸魚魚魚 Perch, 110 100 經魚魚 Perch, 110 100 經魚魚魚 Perch, 110 100 經魚魚魚 Perch, 110 100 經魚魚魚 Pomfret, White 100 90 白鱸魚魚魚 Pomfret, White 100 90 白鱸魚魚魚 Pomfret, Black 50 70 花 發鷺	"魚嶼魚"	80	18 20 A 100	. oatly		_	
Codfish, Salt,	鯉魚	10	80	• 10		Carp,	
Craba,	赤魚		40	1 11		Oatfish,	9
Cuttle Flah,	鹹嫩魚	150	160	30 98 Car	Salt,	Codfish,	
Dace, 50 40 黄尾鰺 Dog Fish, 40 80 跌倒沙 Ecls, Congor 50 — 海鰺 Frogs, 120 110 淡水鰺 Frogs, 150 140 田鹟 Frogs, 150 140 田鹟 From Fish, Large 110 100 大鰈魚仔 Garoupa, 140 130 石臼魚魚 Gudgeon, 100 90 白紅魚魚 Gurnard, 80 70 黃黃 Herrings, 70 60 50 黃花 Herrings, 100 90 白魚魚魚 Live Fish, 0atty 110 90 生魚 Live Fish, 0atty 110 90 生魚 Dog Mullet, 90 80 陰陰魚魚 Parrot Fish, 110 100 吳魚魚魚 Parrot Fish, 110 100 吳魚魚魚魚 Parrot, 80 70 莊鱸魚魚魚魚 Parwis, 120 110 別蝦	磐	100	110	. ,,		Crabs,	
Dace, 50 40 黄尾鰺 Dog Fish, 40 80 跌倒沙 Ecls, Congor 50 — 海鰺 Frogs, 120 110 淡水鰺 Frogs, 150 140 田鹟 Frogs, 150 140 田鹟 From Fish, Large 110 100 大鰈魚仔 Garoupa, 140 130 石臼魚魚 Gudgeon, 100 90 白紅魚魚 Gurnard, 80 70 黃黃 Herrings, 70 60 50 黃花 Herrings, 100 90 白魚魚魚 Live Fish, 0atty 110 90 生魚 Live Fish, 0atty 110 90 生魚 Dog Mullet, 90 80 陰陰魚魚 Parrot Fish, 110 100 吳魚魚魚 Parrot Fish, 110 100 吳魚魚魚魚 Parrot, 80 70 莊鱸魚魚魚魚 Parwis, 120 110 別蝦	墨伯		60	. 48	Mah,	Cuttle Fi	
Bels, Congor		40	50			Dace,	9
Bols, Congor	跌倒江	30	40		h	Dog Fish	
Frogs, 150 140			B0	of a Linear	of Sections		
From Fish, Large	All Parkers Sent College (Section )		The France	14. 14. 20. 20. 20.	A MARIE TO A		-
Fresh Flah, Large				ing the <b>10</b> to 10	To the A	41 (1)	
Remail		tatu 🛉	13 40 14	A da Day	A Resident		
Garoupa, 140 130 石班魚 Gudgeon, 100 90 白蛤魚 Gurnard, 80 70 紅角 Baddook, 60 50 黄花 Horrings, 70 60 50 黄花 Horrings, 70 60 黄龙 Live Flah, catty 110 90 生魚 Live Flah, catty 110 90 生魚 Nullet, 90 80 經魚 Oysters, Namtow, 120 100 生線 Perch, Perch, 110 100 紀公魚 Perch, 110 100 紀公魚 Pomfret, White 100 90 白鼬 Pomfret, White 100 90 白鼬 Pomfret, Black 80 70 黑鱸 Pomfret, Black 90 70 月 110 图 80 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70		44 47 4	33.48, 3			Prosn pr	
Gudgeon, 100 90 白蛤魚 Gurnard, 80 70 紅角 Haddock, 60 50 黃花 Horrings, 70 60 黃羅 Live Flah, 0atty 110 90 生魚 Live Flah, 0atty 110 90 生魚 Live Flah, 110 100 经原籍 Nullet, 90 80 跨魚 Parrot Fish, 110 100 经条件 Pike, 110 100 经条件 Pike, 110 100 经条件 Pomfret, White 80 70 花數鄉 Prawis, 120 110 別報 Ray, 45 40 琵琶沙 Rock Fish, 60 — 石物公 Rock Fish, 60 — 石物公	24 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		11111	1 22	Very terminal	"	١
Gurnard, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	7 7 7 7 7 7 7	e	4"C 1" - 21 1				
Haddock, , , 60 50 黄花 Horrings,				to 110	AN AND AND AN		
Herrings, 70 60 黃澤  in amoleed box \$1.00 — 烟黄潭  Live Flah, catty 110 90 生焦  Lobeters, 160 90 龍蝦  Mullet, 90 86 腔魚 Oysters, Namtow, 120 100 生蠔  Parrot Flah, 110 100 鍋公魚  Perch, 80 70 亞鱸  Pike, 110 100 鯣魚  Plaice, 86 70 花數篷  Pomfret, White 100 90 白鱸  Pomfret, Black 80 70 無輸  Prawns, 120 110 別蝦  Ray, 45 40 琵琶沙  Rock Flah, 60 — 石狗公  Ronch, 130 — 添魚	the second of th	the second	Sec. 400	1 30	· Charles Charge	8 2 4 4 4	
Live Flah, catty 110 90 生無 Live Flah, catty 110 90 生無 Lobeters, 160 90 龍蝦 Mullet, 90 80 腔魚 Oysters, Namtow, 120 100 生縣 Parrot Flah, 110 100 鍋公魚 Perch, 80 70 與鱸 Plaice, 80 70 花數鑑 Pomfret, White 100 90 白鰡 Pomfret, Black 80 70 黑鹟 Prawns, 120 110 別蝦 Ray, 45 40 琵琶沙 Rock Flah, 60 — 石狗公 Ronch, 130 — 添魚	ALCOHOL: 1	S was the		4 99	1	1	
Live Flah, catty 110 90 生無 Lobsters, 160 90 箱蝦 Mullet, 90 86 脑魚 Oysters, Namtow, 120 100 生縣 Parrot Flah, 110 100 鍋公魚 Perch, 80 70 頭鱸 Plaice, 110 100 鯣魚 Plaice, 80 70 正館 Pomfret, White 100 90 白館 Pomfret, Black 80 70 黑鰡 Prawns, 120 110 切蝦 Ray, 45 40 琵琶沙 Rock Flah, 60 — 石狗公 Roach, 130 — 添魚	The second secon	150	A Maria		and the state of the state of	Herrings,	
Lobsters, 160 90 章眼 Mullet, 90 80 膨焦 Oysters, Namtow, 120 100 生操 Parrot Fish, 110 100 線公魚 Perch, 80 70 原鱸 Pike, 110 100 線魚魚 Plaice, 80 70 花數篷 Pomiret, White 100 90 白鰡 Pomiret, Black 86 70 黑鹟 Prawns, 120 110 男蝦 Ray, 45 40 昆玉沙 Roach, 130 — 添魚		2 Take 3 .	1.1	, box	smolued	200 99	
Mullet, 00 80 腔魚 Oysters, Namtow, 120 100 生線 Parrot Fish, 110 100 線公魚 Perch, 80 70 原鱸 Pike, 110 100 線魚魚 Plaice, 80 70 花數篷 Pomfret, White 100 90 白鱸 Pomfret, Black 80 70 崇館 Prawns, 120 110 財戦 Ray, 45 40 琵琶沙 Rock Fish, 60 — 石狗公 Ronch, 130 — 添魚	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	80	110	acatty	h, ,	Live Flah	1
Oysters, Namtow,	and the same of th	90	160			Lobsters,	
Parrot Fish, 110 100 組公魚 Perch, 80 70 頭鱸 Pike, 110 100 鰛魚 Plaice, 80 70 花數篷 Pomfret, White 9 100 90 白鱸 Pomfret, Black 9 80 70 無館 Prawns, 120 110 母蝦 Ray, 45 40 琵琶沙 Roach, 130 — 添魚		A . S	. " 443.4	1 91	4 3 3 3 0 0 C	Mullet,	
Perch, 60 70 頁鱸 Pike, 110 100 鯨魚 Plaice, 80 70 花數鑑 Pomfret, White 100 90 白鱸 Pomfret, Black , 60 70 黑鱸 Prawns, 120 110 母蝦 Ray, 45 40 琵琶沙 Rock Fish, 60 — 石ূ新公 Ronch, 130 — 添魚	The second secon	100	120	1 Ph	Namtow,	Oysters,	
Pike, 110 100 廳魚 Plaice, 80 70 花玻鷺 Pomfret, White 100 00 白鱛 Pomfret, Black , 80 70 黑鮹 Prawns, 120 110 切蝦 Ray, 45 40 琵琶沙 Rock Fish, 60 — 石狗公 Ronch, 130 — 添魚		100	110		ish,	Parrot Fi	
Pike, 110 100 廳魚 Plaice, 80 70 花玻鷺 Pomfret, White 100 00 白鱛 Pomfret, Black , 80 70 黑鮹 Prawns, 120 110 切蝦 Ray, 45 40 琵琶沙 Rock Fish, 60 — 石狗公 Ronch, 130 — 添魚	政鱸	70	60			Perch,	
Pomíret, White		100	110	11. 11.		Pike, .	2
Pomíret, White	花玻璃	70	80	1 10		Plaice,	
Pomiret, Black		90	100	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	White	Pomfret,	
Prawns, 120 110 明蝦 Ray, 45 40 琵琶沙 Rock Fish, 60 — 石狗公 Ronoh, 130 — 添魚	THE PARTY OF THE P	70	80		Black	Pomiret,	
Ray, 45 40 琵琶沙 Rock Fish, 60 — 石狗公 Ronoh, 130 — 添魚	NAME AND ADDRESS OF TAXABLE AND ADDRESS OF TAXABLE PARTY.	110	120	12 32	year and the same in	1 1 1 1	
Rock Fish, 60 — 石涧公 Ronch, 130 — 沿旗			1. 4			1000 100 75 75	
Ronch, 130 — 7 M		2.0	1 600		h.	1 1 to 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
U   14   14   15   15   15   15   15   15				darwer 4.3.		6	
<b>一种</b>		A	*1.0* ****	10 garage		0 521	
	<b>斯克 加</b>			La Maria		1	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				10 9	4 .	2

		· CONTROL SALES
Salmon Salt water, . ,, 150	140	馬友
Salt Pith,	90	峽魚
Skate,		鯆魚
Shrimps, 90	80	蝦
Snapper, 80	70	立魚
Soles, Fresh 80	70	<b>陸沙魚</b>
Tench, 100	90	鯢魚
Turtles, swall, fresh water, each 800	250	)
Fraits.	٦,	菓子
Alcuritos,		石栗
Apples California, . , 150	110	金山平菓
Bananas, fragrant, Canton, 25	20	省城香蕉
Carrambols, 90	. 80	甜場桃
Chestnuts, 109	90	<b>瓜栗</b>
Citron, Green,		佛手

Salmon, Canton,

Citron, Green,	00		7 5
ocoanuts . each	50	_	柳子
Ourminte, 2 lbs bots	400	350	細信是
15.	160	140	補健子
Distor,	001	400	洋泉
Ngs, Dried box	1000	_	無花菜
Frapes, Tientsin, . catty	230	200	天津葡萄
Fround Nuts,	30	25	+ 1
Lemona China,	40	1	檸檬
Peal, bott	750	600	枯餅
Lichees, Dried, catty	200	150	荔枝乾
Loong Ngan, Dried,	300	250	作服整
Olives,	60	40	白[]
Oranges, Punti,	40	30	本地榕
" Sweet, Sun-weey, "	90		物曾相相
Coolie Mandarin	40	80	柑
Kum-kwat, . ,,	80	70	金骨
Peel, bott	le 750	600	橙皮
l'apaw, catty	20	-	水瓜
Pine apples, Punti, . each	- 60	-	小地被
bha antan shiiman i catis	20		十二年

i
'
,
1
1
1
,
ŀ

Vegetables.		菜蔬
Artichokes, Shanghal, . catty	50 40	上海了治
Asparagus, Lin	450 400	龍鬚条
Bamboo Shoots, catty	80 70	竹笋
Beans, sprout, . : ,,	20 15	芽菜
, broad, , ,	60 50	通豆
" French,	140 120	邊豆
Beet Root, each	25 20	香港紅菜
Brassica, , catty	15 10	白条
Brinjale,	25 20	紅茄
Cabbage, Shanghai, . each	80 40	上海椰菜
, White Canton, carty	80 25	黄牙白茶
, San Tung, . ,	. 50 ÷	山泉白菜
Carrots, English,	60 50	水路金筍
Punti,	40 _	本地金笋
Celery, English,	150 —	沿芹菜
Oelery, Chinese,	40 -	本地芹菜
Ohilles, Deled,	130 120	辣椒乾
Fresh, Green	80 —	青花椒
, Red,	50 40	紅花椒
Cucumbers,	20 -	青瓜
Carry Stuff English, . ,,	80 80	加厘材料
EggiPlant by	25 20	矮瓜
Garllo	- BO	蒜頭
Ginger, old,	30 25	
young,	80 25	新子事
But the same that the state of the same	S . 100 W. 120	of Country of the Paris of Street, or

		es da Carrier de La Maria	一个水平日	
Latinos, Chinese	. catty	20 15	唐人生	- 华
Koglish .			A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	27
The state of the s	. each	. 10 -	來路台	Fale
Minty	bunch '	10	爾荷	4
Moshroom, dried,	catly	400 E00		
The same said the said to the	4 4 4 4 1	400 800	春價	the property of the same
Okras,	A Strange of the con-	60 50	毛茄	
Ohions, Rombay		80 40	洋葱	<b>3</b>
		1. 3. 18 B. 18 B. 18		A STATE OF THE
. Gian	The said of	-20	生热	Add to the
Partier, Chiase,	The second	46 - T	生徒	
with the last there will the a factor		Land to the state of the	元圣	during the
, English,	. bunes	10 -	7470-3	
Potatoes, Manao,	. catig	80	澳門	414
man harmon at the second of the second	of protestion of reports			
Japanese,	33	25 20	日本	
California	7 - 1	80 25	金山任	1
Sweet,				Succession Francis
MALLE ATTO AND		* 10 % 23 cm	"推署"	Ladio Line
Pumpkin, Yellow,		10 -	带瓜	Marin 1984.
Green,	1.4.4.4.4.4.4.4.4.4.4.4.4.4.4.4.4.4.4.4	20	李瓜	THE PARTY
* . *				
Radishes,	dos.	25 20	紅菜即	到士
Scallions,	. catty	20 :	誰來	NA SMOOTH
the said the said of the said		A Section		
Sesamum,		70 60	白芝麻	

Horse Radish Shanghal

Said ar		100
-	Radishes, doz. 25 20 上江菜	頭仔
3	Boallions, catty 20 二 進來	Paga
	Bosamum, 70 60 白芝	群
- 46	Bhalote,	
	Spinage, 20 工 東条	Adding.
	Bquash, bottle 20 18 11	7
	Taro, 10 L. Hill	
	Tomatoes; 60 40 世方的	e entre la
in t	Turnipe Panil, 20 - 羅蔔	
4.13	. English, each 10 — 推灌	
	Water Creek, bunch 21 10 21/1	1. VITA 1
. 199	Water Lily Roots, 25 20 1	
14 (A)	Yame, 50 80 A)	in to
	G. ORLEY, Inspector of Ma	
		11 140000

Printed and published by Gro. Mornay Bain, at the China Mail Office, No. 2, Wyndham Street, Hongkoup